

# MITTEILUNGSBLATT

JANUAR 2026  
AUSGABE 01 / 26

der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach

und ihrer Mitgliedsgemeinden **Gesees, Hummeltal und Mistelbach**



Plätzchenbacken der Kinderfeuerwehr Gesees  
in der Geseeser Landbäckerei



## GEMEINDE GESEES

Gemeindekanzlei  
Pettendorfer Straße 4  
95494 Gesees

**Bürgermeistersprechstunden:**  
Dienstag: 17:30 - 18:30 Uhr  
Donnerstag: 18:30 - 19:30 Uhr  
Telefon: 09201 / 300  
Sprechzeitenvereinbarung  
außerhalb der o. g. Zeiten unter:  
Telefon: 09201 / 987-0  
[www.gesees.de](http://www.gesees.de)



## GEMEINDE HUMMELTAL

Gemeindekanzlei  
Bayreuther Straße 12  
95503 Hummeltal

**Bürgermeistersprechstunden:**  
Dienstag: 18:30 - 19:30 Uhr  
Donnerstag: 18:30 - 19:30 Uhr  
und nach Vereinbarung  
Telefon: 09201 / 870  
[www.hummeltal.de](http://www.hummeltal.de)



## GEMEINDE MISTELBACH

Gemeindekanzlei  
Kanzleistraße 3  
95511 Mistelbach

**Bürgermeistersprechstunden:**  
Dienstag: 17:00 - 19:00 Uhr  
Donnerstag: 17:00 - 18:30 Uhr  
und nach Vereinbarung  
Telefon: 09201 / 987-18  
[www.mistelbach.de](http://www.mistelbach.de)



Mitglieder der Interkommunalen Allianz (ILE)  
Rund um die Neubürg – Fränkische Schweiz e. V.  
Bahnhofstraße 35, 95490 Mistelgau, Telefon: 09279/923241, Fax: 09279/923244  
[www.neubuerg.de](http://www.neubuerg.de), [info@neubuerg.de](mailto:info@neubuerg.de)

# VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT MISTELBACH

## Öffnungszeiten der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach

**Montag bis Freitag: 08:00 bis 12:00 Uhr, Donnerstag: 14:00 bis 18:00 Uhr**

Termine außerhalb der Öffnungszeiten können Sie zu den o. g. Zeiten mit dem jeweils zuständigen Ansprechpartner vereinbaren.

<b>Einwohnermelde- / Standesamt</b>	Frau Bauer und Frau Dorsch	Tel.: 09201 / 987-28 Tel.: 09201 / 987-10
<b>Ordnungsamt</b>	Herr Rauh	Tel.: 09201 / 987-12
<b>Bauverwaltung</b>	Herr Krug	Tel.: 09201 / 987-13
<b>Kasse</b>	Frau Thiem	Tel.: 09201 / 987-14
<b>Steueramt / Kämmerei</b>	Frau Bär und Herr Bauer	Tel.: 09201 / 987-16 Tel.: 09201 / 987-15
<b>Sekretariat / Mitteilungsblatt</b>	Frau Bayerlein	Tel.: 09201 / 987-21
<b>Wasserversorgung / Abwasserentsorgung</b>	Herr Körber	Tel.: 09201 / 987-20
<b>Liegenschaftsverwaltung</b>	Herr Lautner	Tel.: 09201 / 987-19
<b>Leiter der Geschäftsstelle</b>	Herr Lippert	Tel.: 09201 / 987-23

<b>BEREITSCHAFTS- UND ÄRZTLICHER NOTDIENST</b>		<b>NACHT- UND SONNTAGSDIENST- KALENDER DER APOTHEKEN</b>	<b>APOTHEKENANSCHRIFTEN</b>																																																								
<b>Liebe Patienten,</b> der hausärztliche Not- und Bereitschaftsdienst wurde mehrfach umstrukturiert. Es bestehen nun für mobile Patienten drei Bereitschaftspraxen in Bayreuth, Pegnitz und Kulmbach. Zudem können für nichtmobile Patienten Hausbesuche über die Bereitschaftsdienzentrale Tel.: 116 117 organisiert werden. Es gelten folgende Regelungen, Öffnungszeiten und Bereitschaftsdienstzeiten:																																																											
<b>1) Bei hochakuten und lebensbedrohlichen Erkrankungen wenden Sie sich bitte sofort an die Integrierte Leitstelle unter der Telefonnummer 112!</b>																																																											
2) Mobile Patienten, die eine Praxis aufsuchen können, wenden sich bitte an eine der Ärzlichen Bereitschaftspraxen:																																																											
<b>Bereitschaftspraxis Bayreuth,</b> Carl-Schüller-Str. 10, 95444 Bayreuth mit folgenden Öffnungszeiten: Montag, Dienstag, Donnerstag: 18:00 - 21:00 Uhr Mittwoch, Freitag: 16:00 - 21:00 Uhr Samstag, Sonntag, Feiertag: 09:00 - 21:00 Uhr																																																											
<b>Bereitschaftspraxis Pegnitz</b> in der SanaKlinik PEG, Langer Berg 12, 91257 Pegnitz - oder																																																											
<b>Bereitschaftspraxis Kulmbach am Klinikum</b> Albert-Schweitzer-Strasse 10, 95326 Kulmbach, die Räume befinden sich im 2. Untergeschoss des Neubaus. beide mit folgenden Öffnungszeiten: Montag, Dienstag, Donnerstag: 18:00 - 21:00 Uhr Mittwoch, Freitag: 17:00 - 21:00 Uhr Samstag, Sonntag, Feiertag: 09:00 - 21:00 Uhr																																																											
3) Für immobile Patienten können über die <b>Bereitschaftsdienzentrale Tel.: 116 117</b> Hausbesuche angefragt und vermittelt werden.																																																											
		<b>1. Do.</b> Adler <b>2. Fr.</b> Brandenburger <b>3. Sa.</b> Hof <b>4. So.</b> Mohren <b>5. Mo.</b> Rathaus <b>6. Di.</b> Schwanen <b>7. Mi.</b> Eichbaum <b>8. Do.</b> Am Roten Hügel/Bären <b>9. Fr.</b> Birken <b>10. Sa.</b> Hirsch/Park <b>11. So.</b> Ahorn/Grunau <b>12. Mo.</b> Apo im Rotmain Center <b>13. Di.</b> Storchen <b>14. Mi.</b> Hummelgau/Marien <b>15. Do.</b> Medcenter <b>16. Fr.</b> easyApotheke 1 <b>17. Sa.</b> St. Georgen <b>18. So.</b> easyApotheke 2 <b>19. Mo.</b> Adler <b>20. Di.</b> Schwanen <b>21. Mi.</b> Brandenburger <b>22. Do.</b> Birken <b>23. Fr.</b> Rathaus <b>24. Sa.</b> Eichbaum <b>25. So.</b> Am Roten Hügel/Bären <b>26. Mo.</b> easyApotheke 1 <b>27. Di.</b> Hof <b>28. Mi.</b> Hirsch/Park <b>29. Do.</b> St. Georgen <b>30. Fr.</b> Apo im Rotmain Center <b>31. Sa.</b> Storchen	<b>Die Notbereitschaft der Apotheken endet jeweils am anderen Morgen um 08:00 Uhr</b> <table border="0"> <thead> <tr> <th><b>APOTHEKE</b></th> <th><b>TELEFON</b></th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Adler Apotheke</td> <td>0921/65461</td> </tr> <tr> <td>Ahorn Apotheke, Glashütten</td> <td>09279/97070</td> </tr> <tr> <td>Apotheke am Roten Hügel</td> <td>0921/44343</td> </tr> <tr> <td>Apotheke Rotmain Center</td> <td>0921/65016</td> </tr> <tr> <td>Bären-Apotheke, Bindlach</td> <td>09208/271</td> </tr> <tr> <td>Birken Apotheke</td> <td>0921/53037410</td> </tr> <tr> <td>Brandenburger-Apotheke</td> <td>0921/22209</td> </tr> <tr> <td>easyApotheke 1</td> <td>0921/1509239</td> </tr> <tr> <td>Leuschner Straße 53</td> <td></td> </tr> <tr> <td>easyApotheke 2</td> <td>0921/60808580</td> </tr> <tr> <td>Riedingerstraße 21</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Eichbaum-Apotheke (Y-Haus)</td> <td>0921/73570</td> </tr> <tr> <td>Grunau-Apotheke</td> <td>0921/980230</td> </tr> <tr> <td>Hirsch-Apotheke</td> <td>0921/54480</td> </tr> <tr> <td>Hof Apotheke</td> <td>0921/65210</td> </tr> <tr> <td>Hummelgau Apotheke</td> <td>09201/7822</td> </tr> <tr> <td>Mistelbach</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Marien-Apotheke (Kaufland)</td> <td>0921/1510000</td> </tr> <tr> <td>Markt-Apotheke</td> <td>0921/64414</td> </tr> <tr> <td>Medcenter-Apotheke</td> <td>0921/1502977</td> </tr> <tr> <td>Mohren-Apotheke</td> <td>0921/65349</td> </tr> <tr> <td>Park-Apotheke, Eckersdorf</td> <td>0921/31702</td> </tr> <tr> <td>Rathaus-Apotheke</td> <td>0921/27476</td> </tr> <tr> <td>Schwanen-Apotheke</td> <td>0921/64135</td> </tr> <tr> <td>St.-Georgen-Apotheke</td> <td>0921/46008690</td> </tr> <tr> <td>Storchen Apotheke</td> <td>0921/7413232</td> </tr> <tr> <td>Heinersreuth</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	<b>APOTHEKE</b>	<b>TELEFON</b>	Adler Apotheke	0921/65461	Ahorn Apotheke, Glashütten	09279/97070	Apotheke am Roten Hügel	0921/44343	Apotheke Rotmain Center	0921/65016	Bären-Apotheke, Bindlach	09208/271	Birken Apotheke	0921/53037410	Brandenburger-Apotheke	0921/22209	easyApotheke 1	0921/1509239	Leuschner Straße 53		easyApotheke 2	0921/60808580	Riedingerstraße 21		Eichbaum-Apotheke (Y-Haus)	0921/73570	Grunau-Apotheke	0921/980230	Hirsch-Apotheke	0921/54480	Hof Apotheke	0921/65210	Hummelgau Apotheke	09201/7822	Mistelbach		Marien-Apotheke (Kaufland)	0921/1510000	Markt-Apotheke	0921/64414	Medcenter-Apotheke	0921/1502977	Mohren-Apotheke	0921/65349	Park-Apotheke, Eckersdorf	0921/31702	Rathaus-Apotheke	0921/27476	Schwanen-Apotheke	0921/64135	St.-Georgen-Apotheke	0921/46008690	Storchen Apotheke	0921/7413232	Heinersreuth	
<b>APOTHEKE</b>	<b>TELEFON</b>																																																										
Adler Apotheke	0921/65461																																																										
Ahorn Apotheke, Glashütten	09279/97070																																																										
Apotheke am Roten Hügel	0921/44343																																																										
Apotheke Rotmain Center	0921/65016																																																										
Bären-Apotheke, Bindlach	09208/271																																																										
Birken Apotheke	0921/53037410																																																										
Brandenburger-Apotheke	0921/22209																																																										
easyApotheke 1	0921/1509239																																																										
Leuschner Straße 53																																																											
easyApotheke 2	0921/60808580																																																										
Riedingerstraße 21																																																											
Eichbaum-Apotheke (Y-Haus)	0921/73570																																																										
Grunau-Apotheke	0921/980230																																																										
Hirsch-Apotheke	0921/54480																																																										
Hof Apotheke	0921/65210																																																										
Hummelgau Apotheke	09201/7822																																																										
Mistelbach																																																											
Marien-Apotheke (Kaufland)	0921/1510000																																																										
Markt-Apotheke	0921/64414																																																										
Medcenter-Apotheke	0921/1502977																																																										
Mohren-Apotheke	0921/65349																																																										
Park-Apotheke, Eckersdorf	0921/31702																																																										
Rathaus-Apotheke	0921/27476																																																										
Schwanen-Apotheke	0921/64135																																																										
St.-Georgen-Apotheke	0921/46008690																																																										
Storchen Apotheke	0921/7413232																																																										
Heinersreuth																																																											

**IM NOTFALL: DEFIBRILLATOREN IN UNSEREN GEMEINDEN**



**Möbelhaus Fa. Hertel Möbel - Hauptgebäude**, Bayreuther Straße 1, 95494 Gesees, Haupteinfahrt, Küchenstudio Außenwand, Erdgeschoss, 24 Std. zugänglich

**Ortsmitte neben dem Gasthaus Goldener Löwe**, Hauptstraße 4, 95494 Gesees, Scheunenwand / Giebelseite zur Hauptstraße, 24 Stunden zugänglich

**Kantorat Kirche Gesees**, Kirchweg 9, 95494 Gesees

**Kindergarten Hummeltal**, Bayreuther Straße 12, 95503 Hummeltal, im Eingang öffentlich zugänglich über Notruf 112, ILS Öffnung, Eingangsebene

**Ev. Gemeindehaus Mistelbach**, Bayreuther Straße 2, 95511 Mistelbach, Ev. Gemeindehaus / Rückseite zur Bushaltestelle

**TSV Mistelbach 1909 e.V.**, Jahnstraße 10, 95511 Mistelbach, Am Treppenaufgang Sportheim

# VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT MISTELBACH

## GEÄNDERTE ÖFFNUNGSZEITEN DER VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT MISTELBACH AM 2. UND 5. JANUAR 2026 GESCHLOSSEN

**Die Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach bleibt**

**am Freitag, 2. Januar und Montag, 5. Januar 2026 für  
den allgemeinen Publikumsverkehr geschlossen.**

Sollten im Zuge der Gemeinde- und Landkreiswahlen Unterstützungslisten für neue Wahlvorschlagsträger aufliegen, bestehen auch am Freitag, 2. Januar 2026, von 08:00 bis 12:00 Uhr und am Montag, 5. Januar 2026, von 08:00 bis 15:00 Uhr Möglichkeiten zur Eintragung in der Geschäftsstelle.

Wahlvorschläge können an diesen Tagen ebenfalls eingereicht werden.

Lutz Lippert  
Leiter der Geschäftsstelle

## STELLEAUSSCHREIBUNG

Der **Schulverband Hummeltal** sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine

### Reinigungskraft (m/w/d)

für das Schulgebäude in Hummeltal.

Die Wochenarbeitszeit beträgt ca. 20 Stunden, verteilt auf 5 Arbeitstage.

Das Beschäftigungsverhältnis richtet sich nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVÖD).

Ein bestehender Masernschutz (vollständige Impfung oder Immunität) ist zwingend erforderlich.

### Interessiert?

Dann senden Sie bitte bis zum 18. Januar 2026 eine kurze Bewerbung per E-Mail an:  
[geschaeftsleitung@vg-mistelbach.bayern.de](mailto:geschaeftsleitung@vg-mistelbach.bayern.de).

Für Rückfragen steht Herr Lippert,  
Tel. 09201-987-23, zur Verfügung.

Es wird darauf hingewiesen, dass keine Erstattung von Kosten, die in Zusammenhang mit der Bewerbung entstehen, erfolgt.

Das nächste Mitteilungsblatt erscheint: **30. Januar 2026**

**Anzeigen- und Redaktionsschluss: 10. Januar 2026**



## AMTLICHE MITTEILUNGEN GESEES



### GEMEINDEHAUS GESEES

Das Gemeindehaus in Gesees wird derzeit umfassend saniert. Das Gebäude stammt aus der Zeit um 1720. Es war das zweite Pfarrhaus des Ortes. Nun erhält es einen modernen Anbau mit Aufzug. So soll das Haus barrierefrei werden. Auch das Treppenhaus wird verlegt, damit alle Räume gut erreichbar sind.

In den Jahren 1960/61 wurde das Haus zum ersten Kindergarten in Gesees umgebaut – sogar mit Mittagsbetreuung. Vorher diente es mehrere Jahre als Wohnhaus. Jetzt bekommt es wieder seine alte Rolle zurück: Es soll erneut als Gemeindehaus genutzt werden. Die Volkshochschule findet hier künftig ein neues Zuhause. Der untere Bereich bietet Raum für Gemeinderatssitzungen und andere Veranstaltungen.

Bei der Sanierung gilt es, den Denkmalschutz zu beachten. Gewölbe müssen freigelegt und erhalten werden. Auch die verschiedenen Bauweisen aus Sandstein und Holz spielen dabei eine wichtige Rolle. Die Arbeiten dauern deshalb länger. Mit einer Fertigstellung wird voraussichtlich Anfang 2027 gerechnet.



Auch der Außenbereich wird neu gestaltet. Am Anbau entsteht ein kleiner Spielplatz. Die Wärmeversorgung erfolgt künftig mittels einer Wärmeleitung über die Pelletheizung der Schule. Das Projekt ist ein finanzieller Kraftakt. Doch es bleibt in den Händen der Gemeinde. Unterstützt wird sie von der Oberfrankenstiftung, der Bayerischen Landesstiftung und der Regierung von Oberfranken. Den restlichen Anteil trägt die Kommune.

*Text und Foto: jm*



# AMTLICHE MITTEILUNGEN GESEES



## FREIWILLIGE FEUERWEHR SPÄNFLECK; WAHL DES KOMMANDANTEN

Bei der FF Spänfleck ist der Kommandant und der Kommandanten-Stellvertreter neu zu wählen. Nach § 8 Abs. 2 des Bayer. Feuerwehrgesetzes (BayFwG) ist der Kommandant und Kommandanten-Stellvertreter aus der Mitte der Wahlberechtigten zu wählen. Die Amtszeit beträgt sechs Jahre. Feuerwehrkommandant kann werden, wer das 18. Lebensjahr vollendet, mindestens vier Jahre Dienst in einer Feuerwehr geleistet und die vorgeschriebenen Lehrgänge mit Erfolg besucht hat. Wahlvorschläge sind in der Dienstversammlung zu machen.

Diese Dienstversammlung findet statt am

**Montag, 5. Januar 2026, 20:00 Uhr,  
in der Gaststätte „Zum letzten Postreiter“, Spänfleck 2.**

Gewählt wird mittels Stimmzettel in geheimer Abstimmung. Gewählt ist, wer mehr als die Hälfte der abgegebenen gültigen Stimmen erhält. Erhält kein Bewerber eine Mehrheit, so findet eine Stichwahl statt. Der Gewählte bedarf der Bestätigung durch die Gemeinde Gesees.

Wahlberechtigt sind alle Feuerwehrdienstleistenden der FF Gesees, die das 16. Lebensjahr vollendet haben.

Gesees, 5. Dezember 2025

Harald Feulner  
1. Bürgermeister

## SITZUNG DES STIFTUNGSRATES „STIFTUNG UNSER GESEES“ AM 21. OKTOBER 2025

### Anwesend:

1. Bgm. Harald Feulner, Benedikt Freiberger, Thorsten Fritsche, Thomas Goldfuß, Sascha Hacker, Claus Hofmann, Stefan Küffner, Lisa Reuschel, Sylvia Schatz-Seidel, Sebastian Seidel, Martin Vießmann

### Aktuell zur Ausschüttung stehende Spenden und Erträge

Bgm. Feulner erläuterte die zur Ausschüttung stehenden Mittel und die Kapitalentwicklung der Stiftung im vergangenen Geschäftsjahr. Das anteilige Stiftungsvermögen zum 31. Dezember 2024 betrug 118.359,83 €, die zur Zweckerfüllung ausschüttbaren Mittel belaufen sich auf 13.548,53 €.

Der Stiftungsrat beschloss einstimmig, die Mittel in Form von Zuschüssen wie folgt auszuschütten:

#### a) Vereinzuschüsse (zum laufenden Betrieb) 2025

Freiwillige Feuerwehr Gesees	150,00 €
Freiwillige Feuerwehr Spänfleck	100,00 €
Hummelauer Heimatbund	250,00 €
Volkshochschule Gesees	75,00 €
Obst- und Gartenbauverein	75,00 €
Vdk Gesees / Haag	150,00 €
Gseesa Kerwaboschn und -madla e.V.	75,00 €
Förderverein Grund- und Mittelschule Hummeltal	75,00 €
Sportverein Gesees (8,00 €/Erw. und 3,00 €/Kinder und Jugendliche)	866,00 €
Schützenfreunde Gesees (8,00 €/Erw. und 3,00 €/Kinder und Jugendliche)	360,00 €
Ländl. Reit- und Fahrverein Gesees (8,00 €/Erw. und 3,00 €/Kinder und Jugendliche)	297,00 €

#### b) Einzelförderungen

Elternbeirat Kindertagesstätte Hummelnest (Trainingsgeräte)	969,00 €
Gemeinde Gesees, Ferienfahrt	1.221,20 €
Gemeinde Gesees, Karussell Kerwa	833,00 €
Helfer vor Ort, Mistelgau (Spende)	100,00 €
Hummelauer Heimatbund (Weihnachtskonzert)	250,00 €
Ev. Kirche (Bestuhlung Glockenhaus)	2.906,96 €
Sportverein Gesees (Aufsitzrasenmäher)	1.350,00 €
Sportverein Gesees (Fangnetze)	308,33 €
Sportverein Gesees (Maschendrahtzaun)	179,46 €
Sportverein Gesees (Hubwagen)	139,41 €
FF Gesees (Starkstromkabel)	1.621,00 €
FF Gesees (Lichterketten) 247,50 €	
FF Gesees (Zusatzausstattung Mehrzweckfahrzeug)	150,00 €
Ländl. Reit- und Fahrverein Gesees (Kinderbespaßung Kerwa und Bürgerfest)	200,00 €

**Insgesamt wurden 12.948,86 € ausgeschüttet.**



# AMTLICHE MITTEILUNGEN GESEES



## SITZUNG DES GEMEINDERATS GESEES AM 11. NOVEMBER 2025

### Anwesend:

1. Bgm. Harald Feulner, Benedikt Freiberger, Thorsten Fritzsche, Thomas Goldfuß, Sascha Hacker, Claus Hofmann, Stefan Kühnert, Georg Nützel, Anna-Kathrin Popp, Lisa Reuschel, Sylvia Schatz-Seidel, Sebastian Seidel, Martin Vießmann

### Bushaltestelle Forkendorf; Antrag auf Überprüfung einer Überdachung

In der Bürgeranhörung am 12. August 2025 wurde der Wunsch nach einer Überdachung der Bushaltestelle in Forkendorf (Fahrtrichtung Bayreuth) geäußert.

Gemeinderat Fritzsche hatte nun den Vorschlag unterbreitet, dass man die Haltebucht, die ja eh nicht so breit wie ein Bus ist, entfernt und eine Bushaltestelle ohne Haltebucht errichtet. So könne Platz für eine Überdachung geschaffen werden. Er beantragte zu überprüfen, ob dies aus verkehrs-technischen und baulichen Gründen möglich ist.

Zu den örtlichen Verhältnissen: Träger der Straßenbaulast an der Kreisstraße ist der Landkreis Bayreuth. Der Gehweg befindet sich im Eigentum der Gemeinde Gesees. Die angrenzenden Grundstücke befinden sich in privater Hand. Eine mögliche Umsetzung des Antrages wäre nur in Zusammenarbeit mit dem Landkreis Bayreuth möglich.

Der Gemeinderat musste entscheiden, ob er den Antrag aufgreifen will. Eine eventuelle Umsetzung stand zunächst nicht zur Debatte.

Der Antrag wurde kontrovers diskutiert. Insbesondere die Verschlechterung der Verkehrssicherheit - der Bus müsste vor der Kurve halten und die wartenden Fahrgäste würden deutlich näher an der stark befahrenen Kreisstraße stehen - sprach für viele Gemeinderäte dagegen.

In der folgenden Abstimmung konnte sich dann keine Mehrheit für den Antrag finden. Lediglich vier Gemeinderäte stimmten dafür; sieben - also die Mehrheit - waren dagegen.

### Jahresantrag Städtebauförderung 2026; Bedarfsmitteilung

Alljährlich ist zum Stichtag 1. Dezember die Bedarfsmitteilung für das kommende Jahr abzugeben. So auch heuer, teilte Bgm. Feulner mit.

In der Bedarfsmitteilung sind bereits bewilligte Maßnahmen oder solche, für die ein „vorgezogener Maßnahmenbeginn“ vorliegt, nicht oder zumindest nur nachrichtlich anzugeben. Das Gemeindehaus muss daher nicht angemeldet werden; die Fortsetzung des ISEK-Umsetzungsmanagement ab 2028 hingegen schon.

Bei der Erstellung des Entwurfs der Bedarfsmitteilung wurde davon ausgegangen, dass 2026 der Architektenwettbewerb zur Neugestaltung der Ortsmitte zu 100 % kassenwirksam

werden wird. Weiterhin sind für die Ortsmitte 200.000,00 € für Planungskosten veranschlagt. 2027 werden noch keine oder nur geringe Umsetzungskosten anstehen. Der eigentliche Kostenanfall wird in den Jahren 2028 und 2029 erwartet.

Der Gemeinderat nahm den Jahresantrag für 2026 zur Aufnahme in das Städtebauförderprogramm zur Kenntnis und stimmte diesem einstimmig zu.

### Kostenregelung für Bauwasser in der Gemeinde

Das Bauwasser wird bislang ohne Wasserzähler, mit einer Pauschale von brutto 50,00 € für Wohn- bzw. Betriebsgebäude, angesetzt. Mittlerweile ist dieser Preis nicht mehr zeitgemäß.

Es wurde von der Verwaltung vorgeschlagen, dass künftig für Wohn- bzw. Betriebsgebäude eine einheitliche Pauschale von netto 75,00 € zzgl. der gesetzlichen Mehrwertsteuer angesetzt werden sollte.

Der Gemeinderat beschloss einstimmig, dass ab 1. Dezember 2025 für den Bezug von Trinkwasser für die Errichtung von Wohn- bzw. Betriebsgebäude eine einheitliche Pauschale von netto 75,00 € zzgl. der gesetzlichen Mehrwertsteuer erhoben wird.

### Verschiedenes

Bgm. Feulner gab folgende Punkte bekannt:

### Buchvorstellung

Am Freitag, 14. November 2025 um 19:00 Uhr wird im Glockenhaus, mit Herrn Taegert, die Buchvorstellung „2. Geseesa Büchla“ stattfinden. Musikalisch wird dies durch Gesangsgruppe „Die Vier“ umrahmt.

### Zuschuss Landratsamt

Die Gemeinde Gesees erhält für die Unterbringung des landeseigenen Einsatzfahrzeugs für den Katastrophenschutz (Geräteanhänger Hygiene) eine Zuweisung in Höhe von 3.005,60 €.

### Wasserversorgung

Für die Einbindung der Ortsteile Eichenreuth, Hohenfichten und Spänfleck in die Wasserversorgung Gesees wurde mittlerweile der Übergabeschacht gesetzt und in der KW 47 wird der Zähleraustausch vorgenommen.

### Winterdienst

Bgm. Feulner erläuterte kurz, dass für den Winterdienst in der Gemeinde Gesees noch ein Winterdienstfahrer gesucht wird.

### Christbaum für die Kanzlei

Bgm. Feulner fragte im Gremium nach einer Christbaumspende für die Kanzlei.

Gemeinderätin Reuschel wird sich darum kümmern und einen Christbaum organisieren.

### Regionalbudget

Bgm. Feulner stellte die Frage in den Raum, ob es Vorschläge für das Regionalbudget gibt. Es wurden aus dem Gremium keine Vorschläge unterbreitet.



# AMTLICHE MITTEILUNGEN GESEES



## **Pflasterweg Kindergarten**

Gemeinderat Hacker merkte an, dass der Pflasterweg zum Kindergarten deutlich abgesackt ist und so eine große Stolpergefahr besteht.

Gemeinderätin Popp antwortete, dass dies bereits bei Verwaltung angesprochen wurde und die Instandsetzung im Frühjahr 2026 erfolgen wird.

## **Ferienabteuer 2025**

Gemeinderätin Popp erkundigte sich, ob sie die Bewerbung für das Ferienabteuer 2026 für die Gemeinde abgeben kann. Bgm. Feulner antwortete, dass er die Bewerbung bereits abgegeben hat. Außerdem besteht seitens des Kreisjugendringes die Zusage, dass 2026 das Ferienabteuer in Gesees stattfinden wird.

## **Spende Christbaum für Kindergarten**

Gemeinderat Hacker fragte, ob Bgm. Feulner wieder bereit sei, den Christbaum für den Kindergarten Gesees zu spenden.

Bgm. Feulner erwiederte, dass er selbstverständlich auch dieses Jahr wieder den Christbaum für den Kindergarten spenden wird.

## **Mitteilungsblatt**

Gemeinderat Seidel merkte an, dass aus dem Deckblatt des neuen Mitteilungsblattes nicht eindeutig hervorgeht, dass das Mitteilungsblatt weiter für alle drei Gemeinden ist.

Bgm. Feulner antwortete, dass das Deckblatt in der nächsten Ausgabe wieder an das bisherige Layout angelehnt ist.

## **Bekanntgabe nichtöffentlicher Beschlüsse**

Bgm. Feulner gab folgende Beschlüsse aus der nichtöffentlichen Gemeinderatssitzung bekannt:

### **Impressum:**

Amtliches Mitteilungsblatt der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach und ihren Mitgliedsgemeinden Gesees, Hummeltal und Mistelbach.

### **Erscheinungsweise:**

Monatlich - am letzten Freitag des Vormonats.

### **Verteilung:**

Kostenlos an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes durch die Verwaltungsgemeinschaft.

### **Herausgeber & Verlag:**

Media Hub Bayreuth GmbH, Richard-Wagner-Straße 36, 95444 Bayreuth, Tel. 0921/1627280-40, E-Mail info@inbayreuth.de

### **Druck:**

Schneider Printmedien GmbH, 96279 Weidhausen

### **Verantwortlich für den amtlichen Teil und redaktionellen Inhalt:**

Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach, Harald Feulner, Vorsitzender der Verwaltungsgemeinschaft, Kanzleistraße 3, 95511 Mistelbach

### **Verantwortlich für den Anzeigenteil:**

Alexander Süß, Media Hub Bayreuth GmbH, E-Mail: info@inbayreuth.de

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zurzeit gültige Preisliste. Anzeigen und -entwürfe sind verlagsrechtlich geschützt. Nachdruck, Vervielfältigung und elektronische Speicherung nur mit Zustimmung des Herausgebers.

## **FF Gesees;**

### **Ersatzbeschaffung Mehrzweckfahrzeug**

Der Lieferauftrag für das Mehrzweckfahrzeug incl. Aufbau (Los 1) ging an die Firma Compoint Fahrzeugbau GmbH & Co.KG, Forchheim. Der Lieferauftrag für die Beladung des Mehrzweckfahrzeuges (Los 2) ging an die Firma Wolfgang Jahn GmbH, Wendelstein.

## **Feuerwehrgerätehaus Gesees;**

### **Erweiterung der PV-Anlage um einen Stromspeicher**

Der Gemeinderat beschloss, das Angebot der SEL Schmidt Elektro GmbH, Bindlach, zur Erweiterung der PV-Anlage des Feuerwehrgerätehauses Gesees um ein 25,6 kWh Speichersystem anzunehmen.

## **BÜRGERBUS**

Eine telefonische Voranmeldung ist ab sofort nicht mehr erforderlich.

Der Bürgerbus bedient die Haltestellen laut Fahrplan.

Sollte der Bus überbesetzt sein, wird eine weitere Fahrt durchgeführt.

## **ÖFFENTLICHER BÜCHERSCHRANK**



Seit Sommer 2021 steht der öffentliche Bücherschrank im ehemaligen „Gseesa Lädla“.

Der Bücherschrank ist reichlich bestückt und steht allen Bürgerinnen und Bürgern, sowie den Gästen der Gemeinde Gesees zur Verfügung.

## **PAPIER UND DRUCK - MITTEILUNGSBLATT VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT MISTELBACH**

Das Papier des amtlichen Mitteilungsblattes Gesees, Hummeltal und Mistelbach ist das sehr weit verbreitete, gestrichene Bilderdruckpapier ArtoMagic. Es entspricht höchster Druckqualität, die sowohl Alterungsbeständigkeit, als auch das Europäische Umweltzertifikat (EU Ecolabel) besitzt, sowie Elementarchlorfrei gebleicht (ECF) wurde. Zudem besitzt das Papier des Herstellers inapa Deutschland verschiedene Herstellerzertifikate, wie **FSC®**, **PEFC™**, **Umweltmanagementsystem (ISO 14001)**, **Qualitätsmanagementsystem (ISO 9001)**, **Energiemanagement (ISO 50001)**, sowie das Arbeitssicherheits- und Gesundheitsmanagementsystem (OHSAS 18001). Das Magazin kann umweltgerecht als Altpapier entsorgt werden.



Unser Druckpartner Schneider Printmedien ist eine zertifizierte Druckerei und Mitglied im bvdm-Klimainitiativ, welche für Klimaneutralität und eine ökologische Produktion steht. **Zudem hat Schneider Printmedien das Gütesiegel „Print CO2-geprüft“ und darf alle Printprodukte mit dem Logo „Print CO2-kompensiert“ und damit als umweltfreundliches Produkt auszeichnen.**



# AMTLICHE MITTEILUNGEN HUMMELTAL



## SITZUNG DES GEMEINDERATS HUMMELTAL AM 5. NOVEMBER 2025

### Anwesend:

1. Bgm. Patrick Meyer, Martin Drachsler, Dominik Förster, Tobias Goldfuß, Thomas Hauenstein, Ewald Krauß, Otto Löhr, Peter Meyer, Herbert Röder, Alexander Seidel, Ortssprecherin Hinterkleebach Petra Hauenstein

### Bauantrag auf Erweiterung eines bestehenden Wohngebäudes auf Grundstück Fl.Nrn. 377/2 und 378/1

#### Gemarkung Pettendorf (Eichenreuther Str. 20 a)

Dem Bauantrag wurde einstimmig zugestimmt. Das gemeindliche Einvernehmen nach § 36 BauGB für das Außenbereichsvorhaben nach § 35 Abs. 2 BauGB wurde ebenso erteilt.

### Aufhebungsbebauungsplan „Am Hutweg“; Behandlung der im Rahmen der öffentlichen Auslegung nach § 3 Abs. 2 BauGB und Beteiligung Träger öffentlicher Belange § 4 Abs. 2 BauGB vorgebrachten Stellungnahmen

Im Rahmen der öffentlichen Auslegung nach § 3 Abs. 2 BauGB waren keine Stellungnahmen eingegangen.

Auch von Seiten der Träger öffentlicher Belange (Behörden, Institutionen, Fachstellen usw.) wurden keine Einwendungen, Anregungen oder Bedenken vorgebracht.

Der Gemeinderat nahm dies zur Kenntnis (einstimmiger Beschluss).

### Aufhebungsbebauungsplan „Am Hutweg“;

#### Satzungsbeschluss gemäß § 10 BauGB

Der Gemeinderat beschloss einstimmig den Aufhebungsbebauungsplan „Am Hutweg“ in der Fassung vom 27. August 2025 gemäß § 10 BauGB als Satzung. Zum Aufhebungsbebauungsplan „Am Hutweg“ gehört die Begründung vom 27. August 2025.

### Fortschreibung der örtlichen Bedarfsplanung der Kinderbetreuung (Art. 7 BayKiBiG, § 80 SGB VIII) der Gemeinde Hummeltal;

#### Bedarfsanerkennung

In der Sitzung vom 14. August 2024 hatte sich der Gemeinderat mit der örtlichen Bedarfsplanung der Kinderbetreuung befasst. Damals wurde ein Bedarf von drei Krippengruppen á 12 Kinder, drei Kindergartengruppen á 25 Kinder und einer Mischgruppe (15 Plätze) anerkannt. Diese Feststellung zwang zum Handeln, da der Bedarf nur durch Schaffung neuer Kapazität gedeckt werden kann.

Da die vorgenommenen Planungen nunmehr kurz vor der Umsetzung stehen, wurde die Bedarfserhebung aus dem letzten Jahr überprüft und mit den aktuellen Jahrgangstärken abgeglichen, um ggf. noch eingreifen zu können, wenn am Bedarf „vorbeigeplant“ wurde.

Die Überprüfung führte zu dem Schluss, dass die Kapazitätsverweiterung weiterhin unumgänglich ist, nur wird eine Krippengruppe weniger (zwei statt drei) und eine Kindergartengruppe mehr (vier statt drei) benötigt werden. Hinzu kommt noch eine Mischgruppe.

Der Gemeinderat beschloss einstimmig die Fortschreibung der örtlichen Bedarfsplanung (Art. 7 BayKiBiG, § 80 SGB VIII) in der vorgelegten Fassung.

### Erweiterung Kindergarten Hummeltal; Durchführungsbeschluss

Die Kapazitäten des Kindergartens Hummeltal entsprechen nicht mehr dem Bedarf. Zur Schaffung der dauerhaft erforderlichen Betreuungskapazitäten ist ein Neubau erforderlich, der Platz für zwei Krippengruppen á 12 Kinder, eine Mischgruppe (15 Kinder) sowie die nötigen Funktionsräume und Verkehrsflächen schaffen soll. Die vorliegende Kostenberechnung, des mit der Planung beauftragten Architekten, werden die Kosten mit brutto 3.026.748,04 € beziffert.

Der Gemeinderat kam darin überein, dass die genaue Kostenberechnung, die vor der Ausschreibung erstellt wird, von Architekt Bauer noch einmal in einer Gemeinderatssitzung detailliert vorgestellt werden soll. Bei Entscheidungen über Bemusterungen und Details des Ausbaus will der Gemeinderat nicht mitwirken.

Der Gemeinderat sprach sich einstimmig dafür aus, auf dem Gelände des Kindergartens Hummeltal einen Neubau zu errichten, der Platz für zwei Krippengruppen á 12 Kinder, eine Mischgruppe (15 Kinder) sowie die erforderlichen Funktionsräume und Verkehrsflächen bieten soll. Es ist von Kosten in Höhe von ca. 3 Millionen Euro auszugehen. Fördermittel sind in Anspruch zu nehmen.

### Kommunalwahlen 2026;

#### Berufung des Gemeindewahlleiters und seines Stellvertreters

Zur Abwicklung der allgemeinen Kommunalwahlen 2026 waren eine Wahlleiterin oder ein Wahlleiter und eine stellvertretende Person für die Gemeindewahlen zu berufen (Art. 5 Abs. 1 Satz 1 GLKrWG).

Der Gemeinderat berief einstimmig Herrn Tobias Rauh zum Gemeindewahlleiter. Als Stellvertreterin wird Frau Nadine Bauer berufen.

### Kostenregelung für Bauwasser in der Gemeinde

Das Bauwasser wird bislang ohne Wasserzähler mit einer Pauschale von 26,00 € für Einfamilienhäuser bzw. 36,00 € für Zweifamilienhäuser angesetzt. Mittlerweile ist dieser Preis nicht mehr zeitgemäß.

Es wurde von der Verwaltung vorgeschlagen, dass künftig für Wohn- bzw. Betriebsgebäude eine einheitliche Pauschale von netto 75,00 € angesetzt werden soll.

Der Gemeinderat beschloss einstimmig, dass sich die Bauwasserpauschale, die für die Errichtung von Wohn- bzw. Betriebsgebäuden zu zahlen ist, ab 1. Dezember 2025 auf einheitlich netto 75,00 € beläuft.

### Vereinszuschüsse 2025

Der Gemeinderat beriet über eine Bezuschussung der Vereinsanzeigen im Mitteilungsblatt, da die Anzeigenpreise mit Übernahme durch den neuen Herausgeber erheblich gestiegen sind.

Es wurden drei Möglichkeiten erörtert.



# AMTLICHE MITTEILUNGEN HUMMELTAL



Zum einen wäre nach Vorschlag von Gemeinderat Löhr eine Erhöhung des Pauschalzuschusses von zum Beispiel 25,00 € für jeden Verein denkbar.

Zum anderen könnten aber auch die Kosten der tatsächlich geschalteten Anzeigen bis zu einem gewissen festgesetzten Betrag pro Jahr erstattet werden. Denkbar wäre hier eine Pauschale von 25,00 € für die halbe Anzeige und 50,00 € für eine volle Seite für den Zweckbetrieb der Vereine. So würden konkret die Vereine unterstützt, die mit ihren Anzeigen auch tatsächlich das Mitteilungsblatt als Plattform nutzen und stützen, so Gemeinderat Röder.

Gemeinderat Meyer brachte noch eine dritte Möglichkeit in die Diskussion ein: Es soll ein Betrag an das Mitteilungsblatt überwiesen werden, damit die Anzeigen für die Vereine günstiger werden.

Bgm. Meyer sprach sich für eine unbürokratische Abwicklung aus.

Da in diesem Jahr nur noch ein Mitteilungsblatt erscheine und die Abrechnung erst Ende nächsten Jahres anstünde, sei noch Zeit zu entscheiden, gab Gemeinderat Röder zu Bedenken. Unter Umständen wäre das eine Entscheidung für den neu gewählten Gemeinderat.

Bgm. Meyer wird in der Vereinsvorstandssitzung bekannt geben, dass die Anzeigen bezuschusst werden sollen.

Hinsichtlich der Vereinszuschüsse 2025 wurde einstimmig beschlossen, diese im gleichen Umfang wie 2024 zu gewähren.

## Verschiedenes

### Wind Cent

Bgm. Meyer berichtete, dass die Gemeinde Hummeltal eine Zuwendung vom Betreiber des Windparks Lindenhardt in Höhe von 0,2 ct/kWh ohne Gegenleistung erhält. Gemeinden, die bis zu 2,5 km von den Anlagen entfernt sind, erhalten diese Zuwendung.

### Stellenausschreibung

Der Schulverband Hummeltal sucht eine Reinigungskraft für das Schulgebäude. Bgm. Meyer fragte, ob eventuelle Interessenten bekannt sind und bat den Gemeinderat sich im Umfeld nach möglichen Kandidaten umzuschauen und anzusprechen. Einzige Voraussetzung sei die Masernschutzimpfung.

### Namensfindung „Hirtengasse“

Gemeinderat Förster erkundigte sich, wie es in dieser Sache weitergeht. Für die Bewohner sei es dringend, da aufgrund des fehlenden Straßennamens keine Müllabfuhr erfolgt.

Bgm. Meyer versprach, dass die Einladung zum Meinungsaustausch nächste Woche raus geht.

## SITZUNG STIFTUNGSRAT „HUMMELTALER BÜRGERSTIFTUNG“ VOM 5. NOVEMBER 2025

### Anwesend:

1. Bgm. Patrick Meyer, Martin Drachsler, Dominik Förster, Tobias Goldfuß, Thomas Hauenstein, Ewald Krauß, Otto Löhr, Peter Meyer, Herbert Röder, Alexander Seidel, Ortssprecherin Hinterkleebach Petra Hauenstein

### Aktuell zur Ausschüttung stehende Spenden und Erträge

Bgm. Meyer informierte über das verwendbare Stiftungsergebnis. Aus einem durchschnittlich investierten Kapital in Höhe von 119.140,30 € wurde ein verwendbares Ergebnis aus der Vermögenanlage in Höhe von 3.571,93 € erwirtschaftet. Weiterhin wurden Spenden in Höhe von 10.000,00 € vereinnahmt. Die Gesamteinnahmen beliefen sich somit auf 13.571,93 €.

Nach Abzug der Verwaltungskosten in Höhe von 772,16 € und Einstellungen in Rücklagen/Rückführung der Kosten in Höhe von 934,05 € ergab sich ein Ausschüttungsbetrag in Höhe von 11.865,72 €. Der Stiftungsrat beschloss, diesen wie folgt zu verwenden:

Schützengilde (Zuschuss Bogenausrüstung)	1.500,00 €
Jagdgenossenschaft Pittersdorf (Zuschuss Drohne Rehkitzrettung)	350,00 €
Freiwillige Feuerwehr Hummeltal (Zuschuss Kommandantenzimmer)	1.500,00 €
Angelsportverein (Zuschuss Lagerschuppen)	350,00 €

**Insgesamt wurden also 3.700,00 € ausgeschüttet.**



# AMTLICHE MITTEILUNGEN HUMMELTAL



## BÜRGERVERSAMMLUNG

Am **Freitag, 23. Januar 2026, um 19:30 Uhr** findet in der Gaststätte Seemannsruh, Pottensteiner Str. 11, Hummeltal eine

### Bürgerversammlung

gemäß Artikel 18 der Bayerischen Gemeindeordnung statt.

In der Bürgerversammlung werden Wünsche und Anregungen aus der Bevölkerung entgegengenommen.

Teilnahmeberechtigt sind die Gemeindegäste. Das sind die Gemeindeeinwohner, die bei den Gemeinde-wahlen wahlberechtigt sind.

Es darf darauf hingewiesen werden, dass in der Bürgerversammlung nicht private Einzelfälle, sondern nur Angelegenheiten von allgemein öffentlichem Interesse behandelt werden können.

**Beteiligen Sie sich - bringen Sie Ihre Vorschläge, aber auch Ihre Bedenken ein - besuchen Sie die Bürgerversammlung!**

## BÜRGERVERSAMMLUNG

Am **Freitag, 30. Januar 2026, um 19:30 Uhr** findet im Dorfgemeinschaftshaus Hinterkleebach, Hinterkleebach 17, Hummeltal, eine

### Bürgerversammlung

gemäß Artikel 18 der Bayerischen Gemeindeordnung statt.

In der Bürgerversammlung werden Wünsche und Anregungen aus der Bevölkerung entgegengenommen.

Teilnahmeberechtigt sind die Gemeindegäste. Das sind die Gemeindeeinwohner, die bei den Gemeinde-wahlen wahlberechtigt sind.

Es darf darauf hingewiesen werden, dass in der Bürgerversammlung nicht private Einzelfälle, sondern nur Angelegenheiten von allgemein öffentlichem Interesse behandelt werden können.

**Beteiligen Sie sich - bringen Sie Ihre Vorschläge, aber auch Ihre Bedenken ein - besuchen Sie die Bürgerversammlung!**

## Gemeindefasching Hummeltal

**Samstag, 14.02.2026 um 19:11 Uhr**  
**Schul-Turnhalle Hummeltal**

---

**Liveband "Die Bamberger"**



**Auftritte mehrerer Faschingsgesellschaften**



---

**Hummeltaler Männerballett**



Karten sind im Vorverkauf am 16.01.26 für 9,00 € erhältlich.  
Verkaufsstellen: Friseursalon Gundl, Steinofenpizzeria,  
Allgemeinarztpraxis Däiker, Herbert Röder, Seidel-Schleifservice

## Große Faschingsparty

*"PARTY TIME"*

für Kids zwischen 10 - 15 Jahren


**Sonntag, 15.02.2026**  
**von 18:00 bis 21:30 Uhr**  
**Schul-Turnhalle Hummeltal**


Cocktails
Auftritte verschiedener Faschingsgarden
Disco

**EINTRITT FREI!!!**

---

**Kinderfasching**



Faschingsdienstag,  
**17.02.2026 ab 14:00 Uhr**  
**Schul-Turnhalle Hummeltal**

Musik vom DJ

Die Gemeinde und die Schützengilde laden alle Hummeltaler Kinder und Erwachsene herzlich ein.

Faschingsgesellschaft Schwarz-Weiß Bayreuth

**EINTRITT FREI!!!**



Hummeltaler Männerballett



# AMTLICHE MITTEILUNGEN MISTELBACH



## SITZUNG DES GEMEINDERATS MISTELBACH AM 24. NOVEMBER 2025

### Anwesend:

1. Bgm. Matthias Mann, Alexander Bär, Horst Bayer, Kerstin Gießübel, Daniela Gustke, Uwe Herath, Sabine Hofmann, Lukas Höhn, Harald Licha, Monika Miklis, Martin Schütze, Gisela Stahlmann, Uwe Wich

### **Erweiterung Kindergarten Mistelbach durch Umbau / Um-nutzung eines Wohnhauses zur Kinderkrippe;**

#### **Vorstellung Stand der Planung**

Bgm. Mann gab bekannt, dass die Planungen für den Umbau des Wohnhauses in der Röthstraße 8 zu einer weiteren Krippengruppe fortgeschritten sind. Es gab in der Zwischenzeit mehrere Gespräche, unter anderem mit der zuständigen Stelle im Landratsamt Bayreuth.

Der als Gast anwesende Architekt Michael Krug stellt in der Folge den aktuellen Stand der Planung vor. Vor allem die unterschiedlichen Höhenniveaus der beiden Gebäude (Kindergarten und Wohnhaus) stellen eine Herausforderung dar. Eine Rampe mit sechs Prozent, die für eine barrierefreie Verbindung der Objekte erforderlich ist, würde eine Länge von mehr als 20 Metern haben, so Herr Krug. Die Barrierefreiheit kann aber auch mit einer Hubeinrichtung im Zwischenbau hergestellt werden. Die zuständige Stelle im LRA hat dazu Einverständnis erklärt. Damit der Verbindungsgang bei einer Erweiterung nicht abgerissen werden muss, ist im nördlichen Bereich ein weiterer Raum geplant. Dieser soll als Speisesaal dienen und kann durchaus der Förderung unterliegen, da ein solcher Raum im Bestandsbau fehlt.

Gemeinderätin Stahlmann sprach die unterschiedlichen Dachformen an. Vor allem das Pultdach am Zwischenbau würde störend wirken. Herr Krug erklärt, dass sich das Dach des Zwischenbaus weder mit dem Bestandsgebäude noch mit dem Erweiterungsbau in Einklang bringen lässt.

Nach intensiver Beratung zeigt sich der Gemeinderat mit den Planungen einverstanden und befürwortete diese einstimmig. Der Bürgermeister und die Verwaltung wurden aufgefordert, die Fördermöglichkeiten in Erfahrung zu bringen.

#### **Kostenregelung für Bauwasser in der Gemeinde**

Das Bauwasser wird bislang ohne Wasserzähler mit einer Pauschale von netto 26 € für Fertighäuser und netto 50 € für Wohn- bzw. Betriebsgebäude angesetzt. Mittlerweile ist dieser Preis nicht mehr zeitgemäß.

Es wurde von der Verwaltung vorgeschlagen, dass es künftig für Wohn- bzw. Betriebsgebäude eine einheitliche Pauschale von brutto 80 € angesetzt werden sollte. Dem stimmte der Gemeinderat einstimmig zu.

#### **Grünflächenpflege; Ersatzbeschaffung für Kleintraktor; Festlegung Fahrzeugart**

Bgm. Mann führte aus, dass der bisher genutzte ISEKI-Kleintraktor zu ersetzen ist, da dieser aufgrund eines Unfalls ausgesondert werden musste und somit ein Ersatzfahrzeug für die Grünflächenpflege benötigt wird.

Vom Gemeinderat sollte zunächst festgelegt werden, was für ein Fahrzeug als Ersatz beschafft werden soll. Die Spanne der in Frage kommenden Fahrzeuge reichte vom Elektro-Lastenfahrrad bis zum Kleintransporter (Verbrenner oder Elektro).

Es kam bereits beim Kauf des Transporters für den Bauhof zu der Diskussion, ob ein Elektrofahrzeug zweckmäßig wäre. Durch den möglichen Einsatz im Winter wurde dies damals mehrheitlich abgelehnt. Das Fahrzeug für die Grünflächenpflege wird aber in den Wintermonaten selten oder gar nicht gebraucht werden, somit kommt ein Elektrofahrzeug durchaus in Betracht. Lademöglichkeiten gibt es am Bauhof und am ehemaligen Recyclinghof.

Gemeinderat Herath war der Meinung, dass ein Verbrennerfahrzeug sinnvoller wäre, da beim Transport von schwerem Gut die Leistung des E-Fahrzeugs möglicherweise nicht ausreichen würde. Dies fand aber keine Mehrheit.

Der Gemeinderat beschloss dann mehrheitlich die Anschaffung eines Elektrofahrzeuges für die Grünflächenpflege.

#### **Bekanntgaben**

Bgm. Mann gab nachfolgende Punkte bekannt:

#### **Tablets für die Schule**

Im Rahmen der Richtlinie zur Beschaffung schulischer mobiler Endgeräte konnten für die Grundschule Mistelbach weitere sechs Tablets erworben werden. Die Zuzahlung der Gemeinde Mistelbach beträgt 385 € pro Gerät, somit 2.100 €. Insgesamt wurden bislang 26 Tablets durch den Freistaat gefördert, für die Klasse 3/4 sind jedoch 28 nötig.

Bgm. Mann wird die Möglichkeit zur Anschaffung von zwei weiteren Tablets prüfen.

#### **Gartenzaun im Schulgarten**

Für den Ersatz des Holzzaunes im östlichen Schulgarten wurde ein Gittermaschenzaun in Auftrag gegeben. Die Kosten belaufen sich auf rund 1.100 €.

#### **Heimat-Info-APP**

Derzeit wird diese von 715 Teilnehmern genutzt.

#### **Bekanntgabe nichtöffentlicher Beschlüsse**

Der Auftrag zur Erneuerung von zehn Leuchten (LED-Technik) in der Forkendorfer- und Jahnstraße ging an die Stadtwerke Bayreuth.



# AMTLICHE MITTEILUNGEN MISTELBACH



## SITZUNG STIFTUNGSRAT „GEMEINDESTIFTUNG MISTELBACH“ AM 24. NOVEMBER 2025

Anwesend:

1. Bgm. Matthias Mann, Horst Bayer, Kerstin Gießübel, Daniela Gustke, Uwe Herath, Sabine Hofmann, Lukas Höhn, Gisela Stahlmann

**Aktuell zur Ausschüttung stehende Spenden und Erträge**

Bgm. Mann informierte den Stiftungsrat über die Zahlen des Geschäftsjahres 2024. Der Stiftungsstock weißt per 31. Dezember 2024 eine Summe von 129.068 € aus. Aus diesem Kapital wurden im Jahr 2024 Erträge in Höhe von 3.548 € erwirtschaftet. Durch die Spende vom gKU, in Höhe von 10.000 €, ergaben sich Gesamteinnahmen, abzüglich der Verwaltungsgebühr, in Höhe von 11.853 €. Dieser Betrag kann somit aktuell ausgeschüttet werden.

Aus dem Geschäftsjahr 2023 blieben nach der Ausschüttung vom letzten Jahr, noch 6.241 € erhalten. Dieser Betrag muss heuer ausgeschüttet werden, da er ansonsten in den Stiftungsstock fällt (dort würde er aber Erträge erwirtschaften, die für künftige Ausschüttungen zur Verfügung stehen).

In Summe standen dem Stiftungsrat somit Mittel in Höhe von 18.094,30 € für Ausschüttungen zur Verfügung.

**Festlegung der zu fördernden Organisationen**

Um eine Zuwendung aus der Gemeindestiftung Mistelbach hatten sich folgende Vereine, Verbände und Kirchen beworben:

Feuerwehrverein Mistelbach (Zuschuss Smartboard)	3.000,00 €
Förderverein KiTa und Grundschule (Zuschuss Schulzirkus)	1.750,00 €
Kath. Pfarrei St. Franziskus (Zuschuss Ausstellungsvitrine für Einzelstücke)	500,00 €
Männergesangverein / Kirchenchor (Zuschuss Chorarbeit und Versicherungsbeiträge)	1.250,00 €
Ev. Kirchengemeinde, Posaunenchor (Zuschuss Notenmaterial und Instrumente für Jungbläser)	1.500,00 €
TSV Mistelbach	
> Sanierung Vereinsfahne; Nachtrag Fahnenstange	800,00 €
> Kleinfeldtore	3.000,00 €
> Sportförderung	2.700,00 €

**Insgesamt: 14.500,00 €**

Stiftungsrat Herath und Stiftungsrafin Stahlmann hinterfragten, ob der TSV Mistelbach auf Inventar, das mit Zuschüssen aus der Gemeindestiftung angeschafft wurde, Verleihgebühren für andere Vereine erhebt. Stiftungsrat Höhn stellte klar, dass der TSV Mistelbach nur Stiftungsgelder für Investitionen beantragt. Diese können nicht verliehen werden.

Stiftungsrat Herath erkundigt sich bei Daniel Ermer, ob der Feuerwehrverein mit 3.000 € Zuschuss zufrieden ist, oder ob die Investition des Smartboards nun verworfen wird. Daniel Ermer bestätigt die Anschaffung des Smartboards.

Nach kurzer Diskussion über die Ausschüttung der Gelder, kam der Stiftungsrat einstimmig zu dem Entschluss, die Gelder gem. Aufstellung auszuschütten.

**Sonstiges**

Stiftungsrat Herath erkundigte sich, ob die beiden Garagentore im „Merker-Haus“ mit Stiftungsgeldern erneuert werden könnten.

Bgm. Mann war der Meinung, dass diese aus dem Gemeindehaushalt bezahlt werden sollte.

Stiftungsrat Herath erkundigte sich weiterhin, ob es geplant ist, Vereinzuschüsse künftig aus Stiftungsgeldern und nicht mehr aus dem Gemeindehaushalt zu bezahlen.

Bgm. Mann antwortete, dass er bereits eine Auflistung vorbereitet hat, die er mit dem Gemeinderat diskutieren wird.

Weiterhin fragte Stiftungsrat Herath nach, ob die Gemeinde eine Vereinshaftspflicht für die Vereine abschließen kann. Bgm. Mann wird sich erkundigen.



# AMTLICHE MITTEILUNGEN MISTELBACH



## FREIWILLIGE FEUERWEHR MISTELBACH; WAHL DES KOMMANDANTEN

Bei der FF Mistelbach ist der Kommandant und der Kommandanten-Stellvertreter neu zu wählen. Nach § 8 Abs. 2 des Bayer. Feuerwehrgesetzes (BayFwG) ist der Kommandant und Kommandanten-Stellvertreter aus der Mitte der Wahlberechtigten zu wählen. Die Amtszeit beträgt sechs Jahre. Feuerwehrkommandant kann werden, wer das 18. Lebensjahr vollendet, mindestens vier Jahre Dienst in einer Feuerwehr geleistet und die vorgeschriebenen Lehrgänge mit Erfolg besucht hat. Wahlvorschläge sind in der Dienstversammlung zu machen.

Diese Dienstversammlung findet statt am

**Sonntag, 18. Januar 2026, 14:00 Uhr,  
im Unterrichtsraum der FF Mistelbach, Kanzleistraße 3.**

Gewählt wird mittels Stimmzettel in geheimer Abstimmung. Gewählt ist, wer mehr als die Hälfte der abgegebenen gültigen Stimmen erhält. Erhält kein Bewerber eine Mehrheit, so findet eine Stichwahl statt. Der Gewählte bedarf der Bestätigung durch die Gemeinde Mistelbach.

Wahlberechtigt sind alle Feuerwehrdienstleistenden der FF Mistelbach, die das 16. Lebensjahr vollendet haben.

Mistelbach, 5. Dezember 2025

Matthias Mann  
1. Bürgermeister

## Nachruf

In Trauer nimmt die Gemeinde Mistelbach Abschied von

### **Herrn Herbert Maisel**

Herbert Maisel war Mitglied des Gemeinderates Mistelbach von 1984 bis 2008.

In diesen 24 Jahren stellte sich Herbert Maisel mit Weitblick und Tatkraft, uneigennützig und pflichtbewusst in den Dienst der Kommunalpolitik.

Für seine geleistete Arbeit zum Wohle der Gemeinde, vor allem für sein großes ehrenamtliches Engagement, begleiten ihn in Erinnerung großer Dank und große Anerkennung.

**Für den Gemeinderat Mistelbach  
Matthias Mann, 1. Bürgermeister**

## VEREINE / VERBÄNDE / ÖRTLICHE INSTITUTIONEN

### LANDTAGSVIZEPRÄSIDENT A.D. PETER MEYER ZUM EHRENMITGLIED ERNANNT



Die Ehrung des Landtagsvizepräsidenten a.D. Peter Meyer stand im Mittelpunkt der Jahreshauptversammlung der Freien Wählergemeinschaft Hummeltal in der Gaststätte Seemannsruh. Damit wurden seine großen Verdienste um die FWG Hummeltal gewürdigt.

Vorsitzender Florian Wiedemann bedankte sich bei Meyer für dessen bald 18-jährige Gemeinderatstätigkeit. Mit starken

Wahlergebnissen trug er dazu bei, dass die Freien Wähler in Hummeltal mittlerweile fünf Gemeinderäte stellen. Auch persönlich habe Wiedemann ihm viel zu verdanken, war es doch Meyer, der ihn zusammen mit Ehrenvorsitzendem Gerhard Hagen für die Freien Wähler begeisterte. Weil der langjährige MdL nun nicht mehr für den Gemeinderat kandidiert, war es der Vorstandsschaft ein Anliegen, Meyer die Ehrenmitgliedschaft auszusprechen.

Bei den Neuwahlen der Vorstandsschaft blieb alles beim Alten. Florian Wiedemann wurde erneut zum Vorsitzenden gewählt, ebenfalls weiter im Boot sind Matthias Hagen (Stellvertreter), Carola Förster (Stellvertreterin), Ewald Lautner (Schatzmeister), Ewald Krauß (Schriftführer) und Dominik Förster (2. Schriftführer). Neu als zweite Schatzmeisterin wurde Elke Hummich gewählt. Als Beisitzer fungieren die Gemeinderäte der FWG Hummeltal. Zur neuen Vorstandsschaft zählen somit auch Peter Meyer und Otto Löhr.

„Ich freue mich sehr, weiter an der Spitze der Freien Wählergemeinschaft Hummeltal zu stehen, weil wir ein tolles Team sind“, kommentierte Wiedemann, der seit 2018 der FWG Hummeltal vorsteht, seine Wahl.

### WEIHNACHTSESSEN DES VDK-HUMMELTAL

Der VDK-Ortsverband Hummeltal hatte am 2. Advent zu einem Weihnachtessen in der Gaststätte Seemannsruh gerufen. Über 50 Mitglieder sind der Einladung gefolgt.

Die 1. Vorsitzende der Ortsgruppe, Bettina Förster, musste sich leider aus krankheitsbedingten Gründen entschuldigen. Auf dem Foto sind neben den Ehrengästen, die Vorstandsschaft des VDK-Hummeltal abgelichtet. Zu den geladenen Ehrengästen zählten der stv. Kreisvorsitzende Karl Heinz Probst, sowie Landrat Florian Wiedemann nebst Lebensgefährtin. Als Nachschlag wurde jedem Anwesenden ein kleines Advents-präsent mit auf dem Heimweg gegeben.



**Freiwillige Feuerwehr Hummeltal**

### Einladung zur Jahreshauptversammlung

**Die Jahreshauptversammlung der FF Hummeltal findet am**

**Samstag, 17. Januar 2026 um 20:00 Uhr**

**im Feuerwehrhaus statt.**

**Die Tagesordnung sieht unter anderem verschiedene Jahresberichte und Ehrungen vor.**

**Uwe Stahlmann  
1. Vorsitzender**



## VEREINE / VERBÄNDE / ÖRTLICHE INSTITUTIONEN

# Nachruf

Mit Bestürzung haben wir vom Tod unseres Siedlerfreundes

## Herbert Maisel

erfahren. Die ersten Hummeltaler Mitglieder hat Herbert Maisel für die SG Mistelbach geworben. 1990 war er maßgeblich an der Gründung der Siedlergemeinschaft Hummeltal mit bereits mehr als 40 Mitgliedern beteiligt. Seit dieser Zeit arbeiten die beiden Siedlergemeinschaften eng zusammen.

Mit seinem Tod verlieren wir einen engen Vertrauten und guten Freund. Unsere Gedanken sind bei seiner Ehefrau Renate und seiner gesamten Familie.

Wir werden Herbert immer in dankbarer Erinnerung behalten.

Die Vorstandschaft der Siedlergemeinschaft Hummeltal

Herbert Röder, Vorsitzender

# Nachruf

Am 18. November 2025 verstarb unser langjähriger 1. Vorstand

## Herbert Maisel

Herbert prägte und beeinflusste vier Jahrzehnte lang wesentlich das Vorgehen, die Ziele und die Geschicke der Mistelbacher Siedlergemeinschaft.

Mit seinem Tod verlieren wir einen engagierten, hilfsbereiten, kompetenten und zuverlässigen Menschen, der von uns allen sehr geschätzt wurde.

Wir sind traurig und werden Ihn immer in dankbarer Erinnerung behalten. Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Ehefrau Renate und seiner gesamten Familie.

Die Vorstandschaft und die Mistelbacher „Siedler-Familie“.

Klaus Hofmann

Sören Köhler

Alexander Baumann

Stephan Kraus

Horst Bayer

## VEREINE / VERBÄNDE / ÖRTLICHE INSTITUTIONEN



**Die Vorstandschaft der  
Freien Wähler Gemeinschaft Mistelbach**

**wünscht allen Mistelbacher Bürgerinnen und Bürgern  
für 2026 Glück, Erfolg, Zufriedenheit und Kraft.  
Vor allem aber bleibt gesund.**

**Mit den besten Grüßen**

**Stephan Kraus**  
**1. Vorsitzender**

**Marion Folosea**  
**2. Vorsitzende**

**Dieter Fischer**  
**3. Vorsitzender**

Politische Anzeige • Auftraggeber: Freie Wähler Mistelbach (FW) vertreten durch den 1. Vorsitzenden Stephan Kraus • Die Anzeige steht in Zusammenhang mit der Kommunalwahl am 08. März 2026 • Weitere Info: <https://bit.ly/3L3lX1J>



**EINLADUNG**  
**ZUR HUMMELTALER WINTERWANDERUNG**  
**SAMSTAG, 07.02.2026**  
**START 13.00 UHR AN DER SCHULE**  
**ABSCHLUSS MIT GLÜHWEIN, BRATWURST UND DIV. GETRÄNKEN**  
**ANMELDUNG BEI GERHARD HAGEN TEL. 383 ODER 0160 90894129 ODER WHATSAPP**  
**ÜBER IHRE TEILNAHME FREUT SICH DIE FREIE WÄHLERGEEMEINSCHAFT HUMMELTAL**

Politische Anzeige • Auftraggeber: FWG Hummeltal, vertreten durch den Vorsitzenden Florian Wiedemann • Die Anzeige steht in Zusammenhang mit der Kommunalwahl am 08. März 2026 • Weitere Info: <https://bit.ly/492DmzM>

## VEREINE / VERBÄNDE / ÖRTLICHE INSTITUTIONEN

**Siedler-Info**

**Stärke antrinken**



**JANUAR 2026** **6.** AB 16 Uhr

Siedlerscheune Hummeltal – Pottensteiner Str. 5

- Bock-Bier
- Glühwein – weiß und rot
- „Hot Aperol“
- Alkoholfreie Getränke
- Kleiner Imbiss

WIR FREUEN UNS,  
MIT EUCH AUF DAS NEUE JAHR ANZUSTOSEN !

Verband Wohneigentum Bayern e.V.  
Siedlergemeinschaft Hummeltal e.V. - 1. Vorsitzender: Herbert Röder – Langer Rain 11 – 95503 Hummeltal – Tel. 09201 / 918 77 88  
[www.verband-wohneigentum.de/hummeltal](http://www.verband-wohneigentum.de/hummeltal) · Mail: [schummeltal@verband-wohneigentum.de](mailto:schummeltal@verband-wohneigentum.de)  
Bankverbindung: VR Bank Bayreuth-Hof - IBAN: DE62 1806 0996 0006 0742 78

**2026**

**STÄRKE  
ANTRINKEN**



**BAYREUTHER BOCKBIER  
CURRYWURST MIT POMMES  
EINMARINIERTER HERINGE**

**MONTAG 5. JANUAR 2026**  
AB 18 UHR · SPORTHEIM MISTELBACH



**JAHRESHAUPTVERSAMMLUNG**  
DIENSTAG 6. JANUAR 2026 · 14 UHR



**DEFEKTE STRASSENLAMPEN -  
WAS IST ZU TUN?**

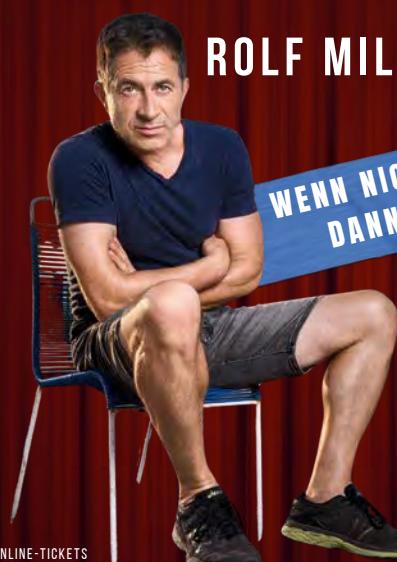
Damit wir schneller reagieren können, notieren Sie sich bitte die Nummer (soweit vorhanden).

Diese finden Sie in der Regel am Mast der Straßenlaterne. Dann in der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach, Tel.: 09201 / 987-19, anrufen und den Standort (Straße ggf. Hausnummer) und die Nummer der Laterne durchgeben.

Oder über den Schadensmelder in der Heimat-APP der Gemeinden. Wir leiten die Mitteilungen weiter, damit der Schaden umgehend behoben werden kann.

**SPD MISTELBACH**

**KULTURABEND 2026**  
**ROLF MILLER**



**WENN NICHT WANN  
DANN JETZT**

**28.**  
**FEBRUAR 2026**

**ONLINE-TICKETS**

**20 UHR · TSV-SPORTHEIM MISTELBACH**

**WWW.SPD-MISTELBACH.DE**

**KARTEN IM VORVERKAUF 26 €**  
HARALD LICHA (0151 56129913)  
FRISEURSALON GUNDI MARION'S FRISIERECKE THEATERKASSE TSV MISTELBACH

**Politische Anzeige • Auftraggeber SPD-Ortsverein Mistelbach (1. Vorsitzender Lukas Höhn) • Die Anzeige steht in Zusammenhang mit der Kommunalwahl am 08. März 2026 • Weitere Info: <https://bit.ly/4oU8XJy>**

## VEREINE / VERBÄNDE / ÖRTLICHE INSTITUTIONEN



### SCHÜTZENGILDE HUMMELTAL 1964 E.V.

*Die Schützengilde Hummeltal wünscht allen Mitgliedern, Freunden und Gönnerinnen des Vereins ein erfolgreiches und friedvolles Jahr 2026.*

**Die Königskrönung und die Ehrungen aller Jahresmeister findet am 10. Januar 2026 um 18:00 Uhr in der Gaststätte Seemannsruh statt.  
Hierzu sind alle Mitglieder und Freunde recht herzlich eingeladen.**

#### **Voranzeige:**

Jahreshauptversammlung ist am 28.02.2026 um 19:00 Uhr in der Gaststätte Seemannsruh.

*Wir freuen uns auf zahlreichen Besuch*

### CSU-OV Hummeltal

Der CSU-OV Hummeltal sammelt am

**Samstag, 10. Januar 2026 ab 09:00 Uhr**

die ausgedienten Christbäume ein. Gegen einen kleinen  
Unkostenbeitrag von 3,00 € entsorgen wir auch Ihren Christbaum.

Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an Patrick Meyer unter  
Tel.: 0173 / 357 63 25.



Politische Anzeige • Auftraggeber: CSU OV Hummelthal, vertreten durch 1. Vorsitzenden Patrick Meyer • Die Anzeige steht in Zusammenhang mit der Kommunalwahl am 08.März 2026 • Weitere Info: <https://bit.ly/4oXeCia>

Die Frauen Union Hummelgau lädt am Dienstag, 20. Januar 2026 um 19 Uhr im TSV Sportheim, Jahnstraße 10 in Mistelbach ein zur Veranstaltung:

**„Die Bayreuther Sicherheitswacht – Aufgaben, Befugnisse und Ziele – ein Plus an Sicherheit, Zivilcourage und Zusammenhalt in der Gesellschaft“.**

Polizeihauptkommissar Heiko Engelbrecht von der Polizeiinspektion Bayreuth-Stadt informiert und steht für Fragen gerne bereit.

Eintritt frei, Anmeldung erbieten per Mail: [sabine.habla@habla-web.de](mailto:sabine.habla@habla-web.de)



Politische Anzeige • Auftraggeber: Frauen Union Hummelgau, vertreten durch 1. Vorsitzende Sabine Habla • Die Anzeige steht in Zusammenhang mit der Kommunalwahl am 08.März 2026 • Weitere Info: <https://bit.ly/3Mvj8ah>

## VEREINE / VERBÄNDE / ÖRTLICHE INSTITUTIONEN

# Winter im Dorf

Sonntag, 25.Januar

Dorfplatz Gesees

ab

14 Uhr



... was Heißes,  
was Kaltes  
und was herhaftes,  
was süßes.  
Stockbrot  
für  
Kinder

## Happy hour

von 14 bis 15 Uhr  
auf alle Heißgetränke

Wir freuen uns auf euer Kommen!

## VEREINE / VERBÄNDE / ÖRTLICHE INSTITUTIONEN



Wir wünschen allen  
Bürgerinnen & Bürgern  
ein glückliches, gesundes und erfolgreiches Jahr 2025!



Wohin mit Ihrem Christbaum in Gesees, Spänfleck, Hohenfichten, Eichenreuth & Forkendorf???

### Christbaumsammelaktion: Samstag 10. Januar 2026

Stellen Sie Ihren Christbaum am Samstag, den 10. Januar 2026 bis 09:00 Uhr gut sichtbar an die Straße vor Ihrem Haus, wir holen ihn im Laufe des Vormittags ab.

Über eine kleine Geldspende, **gut sichtbar am Baum angebracht**, sind wir dankbar, sie kommt ausnahmslos der Kinder- und Jugendarbeit in Gesees zugute.

### Ihre Freien Wähler Gesees

V.I.S.d.P.: Harald Feulner, Am Anger 24, 95494 Gesees

Politische Anzeige • Freie Wähler Gesees (FW) vertreten durch den 1. Vorsitzenden Harald Feulner • Die Anzeige steht in Zusammenhang mit der Kommunalwahl am 08. März 2026 • Weitere Info: <https://bit.ly/4rTN2Fn>

01. Februar 2026

### Wir laden ein zum Neujahrsempfang

am Sonntag, 01. Februar 2026 um 14.30 Uhr  
im Sportheim des TSV-Mistelbach, Jahnstraße 4

Bei Kaffee und Kuchen erwartet Sie ein Vortrag zu einem wichtigen Thema, das jeden, auch bereits in jungen Jahren, betrifft:

### „WER VORSORGT, ENTSCHEIDET SELBST“

Vorsorgevollmacht, Betreuungsverfügung und Patientenverfügung – was Sie jetzt wissen sollten

WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH



Für das Jahr 2026 wünschen wir allen  
viel Glück und Gesundheit!!!



Politische Anzeige • CSU-Ortsverband Mistelbach, vertreten durch 1. Vorsitzenden Uwe Herath • Die Anzeige steht in Zusammenhang mit der Kommunalwahl am 08. März 2026 • Weitere Info: <http://bit.ly/4jhJBEB>

## VEREINE / VERBÄNDE / ÖRTLICHE INSTITUTIONEN



# Freiwillige Feuerwehr Mistelbach



Mistelbach, Januar 2026

## Einladung zur Jahreshauptversammlung 2026

der Freiwilligen Feuerwehr Mistelbach **am Sonntag, den 18. Januar 2026 um 15:00 Uhr**  
im Unterrichtsraum der Feuerwehr, Kanzleistr. 3.

**Alle Mitglieder werden hiermit recht herzlich eingeladen.  
Aktive Mitglieder werden gebeten in Uniform zu erscheinen.**

### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bericht 1. Vorsitzender
3. Bericht 1. Kommandant
4. Bericht 1. Jugendwart
5. Bericht Kinderfeuerwehr
6. Kassenbericht
7. Bericht Revisoren und Entlastung der Vorstandshaft
8. Grußworte Bürgermeister
9. Grußworte Feuerwehrführung
10. Ehrungen langjähriger Mitglieder
11. Verschiedene Vereinsangelegenheiten

Um zahlreiches und pünktliches Erscheinen wird gebeten.

Wünsche und Anträge für die Jahreshauptversammlung können  
bei 1. Vorsitzenden Dominik Schubert eingereicht werden.

Mit Freundlichen Grüßen

Dominik Schubert 1.Vorsitzender

# ÜBERREGIONALES / SONSTIGES



## KOMPETENZEN AUSBAUEN FÜR DIE HÄUSLICHE PFLEGE UND BETREUUNG VON MENSCHEN MIT DEMENZ

**Kostenlose Online-Seminarreihe für An- und Zugehörige sowie Interessierte**

Die Lokale Allianz für Menschen mit Demenz im Hofer Land bietet gemeinsam mit dem Schulungsträger Deutsche Alzheimer Gesellschaft, Landesverband Bayern e. V., Selbsthilfe Demenz und der BARMER die Seminarreihe „Hilfe beim Helfen“ an.

Die folgenden Termine werden **jeweils von 16:00 bis 20:00 Uhr** angeboten. Interessierte können sich online zuschalten und an der Schulung beteiligen:

**05. / 06. / 09. / 10. Februar 2026.**

Das Programm wendet sich an pflegende Angehörige, die bereits Menschen mit Demenz zu Hause versorgen, aber auch an Interessierte, die sich rechtzeitig Wissen aneignen möchten, um von Beginn an eine Pflegesituation gestärkt meistern zu können.

Martha Link, Alzheimer Gesellschaft Regionalgruppe Hof/Wunsiedel e.V., referiert mit vielen praktischen Impulsen zu folgenden Themen:

- Wissenswertes über Demenz
- Demenz verstehen
- Informationen zu Recht
- Den Alltag leben
- Pflegeversicherung und Entlastungsangebote
- Herausfordernde Situationen und Pflege
- Entlastung der Angehörigen
- Wohnformen (alternativ: Menschen mit Demenz im Krankenhaus oder Letzte Lebensphase)

Zu dem kostenfreien Angebot ist eine

Anmeldung erforderlich:

Fachstelle für Demenz und Pflege Oberfranken,  
Ute Hopperdietzel, Tel. 09281 / 57 500 oder  
E-Mail: [hopperdietzel@demenz-pflege-oberfranken.de](mailto:hopperdietzel@demenz-pflege-oberfranken.de)



## Virtueller Fachtag – Vielfalt in der Begleitung am Lebensende

Dienstag, 10. Februar 2026

16:00 – 18:30 Uhr

Online

16:00 Uhr Kinder- und Jugendhospizarbeit & Geschwisterarbeit  
Marlene Groh, Kinder- und Jugendhospiz Sternenzelt

16:40 Uhr Ethische Fragestellungen am Lebensende  
Annett Müller & Dr. Annette Stoidner-Amann, Palliativnetz im Dreiländereck

17:15 Uhr Individualität und Demenzsensibilität in der Bestattungskultur  
Sven Kaiser, Kaiser Bestattungen

17:50 Uhr Kultursensible Begleitung am Lebensende  
Nese Ebel, Sozialpädagogin B.A.

Anmeldung und weitere Informationen:

🌐 [eveeno.com/begleitunglebensende](https://eveeno.com/begleitunglebensende)

✉️ [info@demenz-pflege-oberfranken.de](mailto:info@demenz-pflege-oberfranken.de)

📞 09281 / 57-500

Hier scannen!



## FACHTAG YOUNG CARERS



21. JANUAR 2026

10:00 – 13:30 UHR



ONLINE

10:00 Uhr Grußworte von Emmi Zeulner, MdB

10:15 Uhr Talk mit zwei ehemaligen Young Carers

11:15 Uhr Oberfränkische Beratungsangebote
 

- Staatliche Schulberatungsstelle für Oberfranken
- Erziehungsberatungsstelle Lichtenfels
- Fachstelle für Demenz und Pflege Oberfranken

12:00 Uhr Anlaufstellen für Young Carers
 

- Young Carer Coach
- Pausentaste
- Flüsterpost
- Desideria Care

ANMELDUNG UND WEITERE INFORMATIONEN:

🌐 [eveeno.com/ft\\_youngcarers](https://eveeno.com/ft_youngcarers)

✉️ [info@demenz-pflege-oberfranken.de](mailto:info@demenz-pflege-oberfranken.de)

📞 0951 / 57 500



## ÜBERREGIONALES / SONSTIGES

**Amt für Ernährung  
Landwirtschaft und Forsten  
Bayreuth-Münchberg**



### BILDUNGSPROGRAMM WALD FÜR WALD-BESITZENDE IM LANDKREIS BAYREUTH - FRÜHJAHR 2026

**Bayreuth - Ab 4. Februar 2026** findet am Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten in Bayreuth wieder das Bildungsprogramm Wald (BiWa) statt. Alle Waldbesitzende aus dem Landkreis Bayreuth sind herzlich eingeladen. An sieben Kursabenden, jeweils am Mittwoch von 19:00 Uhr bis 21:00 Uhr, informieren die Försterinnen und Förster des AELF Bayreuth-Münchberg über alle wichtigen Themen für eine gute Waldbewirtschaftung. Zur Vertiefung des theo-retischen Kursinhaltes finden noch drei Praxistage freitagnachmittags im Wald statt.

#### Eine Anmeldung ist erforderlich!

Interessierte werden gebeten, sich bis spätestens 21. Januar 2026 online über den Link auf der Homepage [www.aelf-bm.bayern.de](http://www.aelf-bm.bayern.de) unter „Wald und Forstwirtschaft“ - Waldbesitzer - Bildungsprogramm Wald (BiWa) 2025 anzumelden. Hier sind auch nähere Informationen über den Kurs zu finden. Die Teilnehmerzahl ist auf 25 Personen begrenzt. Die Anmeldungen werden nach dem Eingangsdatum berücksichtigt.



- Haben Sie Freude am Umgang mit Menschen, besonders mit Kindern?
- Sind Sie aufgeschlossen, kontaktfreudig und einfühlsam?
- Haben Sie Zeit zu verschenken und möchten diese sinnvoll einsetzen?

**Wir suchen für die **Stadt** und  
den **Landkreis** Bayreuth ehrenamtliche  
**Familienpatinnen und -paten****

die einmal wöchentlich für 2 bis 3 Stunden Familien im Alltag entlasten und unterstützen. Der nächste 6-tägige Vorbereitungskurs findet voraussichtlich im 2. Quartal 2026 statt.

#### Nähere Informationen erhalten Sie unter:

[www.kinderschutzbund-bayreuth.de](http://www.kinderschutzbund-bayreuth.de) oder  
bei Judith Dostal, Koordinatorin „Familienpaten“-  
E-Mail: [dostal@kinderschutzbund-bayreuth.de](mailto:dostal@kinderschutzbund-bayreuth.de)  
Telefon: 09 21 / 511 699.

**FISCHEREIZENTRUM OBERFRANKEN**

Bernd & Philipp RAPS  
95496 Glashütten, Lärchenstraße 7  
Tel: 09279/923802 MobiTel: 0172/899870  
[www.fischereizentrum-oberfranken.de](http://www.fischereizentrum-oberfranken.de) fzo@online.de

Wir bringen Sie schnell und sicher zum Fischereischein  
Das Fischereizentrum Oberfranken (FZO) besaß sich seit 2010 mit der Veranstaltung von Vorbereitungskursen zur staatlichen Fischerprüfung.

Erfahrene Ausbilder mit staatlicher Prüfung und jahrelanger Erfahrung vermitteln Ihnen ein solides Wissen.

Wir schulen an verschiedenen Ortschaften in Nordbayern. Einmal bestimmt auch in Ihrer Nähe. Suchen Sie sich den günstigsten Schulsort aus.

Wir übernehmen auch gerne die Schulung im Namen eines Vereins. Nehmen Sie doch einfach Kontakt zu uns auf.



**Vorbereitungslehrgänge zur staatlichen Fischerprüfung in Bayern**

**An nur drei Wochenenden  
schnell und sicher zum**

## Fischereischein

## MARKTREDWITZ

„Meister Bär Hotel“

95615 Marktredwitz, Bahnhofsplatz 10

3 Wochenenden jeweils Samstag / Sonntag,

Sa. 14. Feb. / So. 15. Feb. 2026

Sa. 21. Feb. / So. 22. Feb. 2026

Sa. 28. Feb. / So. 01. März 2026

300,00 EUR

inkl. Bücher

Anmeldung zum Kurs über

[www.fischereizentrum-oberfranken.de](http://www.fischereizentrum-oberfranken.de)

**FISCHEREIZENTRUM OBERFRANKEN**

Bernd & Philipp RAPS  
95496 Glashütten, Lärchenstraße 7  
Tel: 09279/923802 MobiTel: 0172/899870  
[www.fischereizentrum-oberfranken.de](http://www.fischereizentrum-oberfranken.de) fzo@online.de

Wir bringen Sie schnell und sicher zum Fischereischein  
Das Fischereizentrum Oberfranken (FZO) besaß sich seit 2010 mit der Veranstaltung von Vorbereitungskursen zur staatlichen Fischerprüfung.

Erfahrene Ausbilder mit staatlicher Prüfung und jahrelanger Erfahrung vermitteln Ihnen ein solides Wissen.

Wir schulen an verschiedenen Ortschaften in Oberfranken. Einmal bestimmt auch in Ihrer Nähe. Suchen Sie sich den günstigsten Schulsort aus.

Wir übernehmen auch gerne die Schulung im Namen eines Vereins. Nehmen Sie doch einfach Kontakt zu uns auf.



**Vorbereitungslehrgänge zur staatlichen Fischerprüfung in Bayern**

**Schnell und sicher mit dem FZO zum  
Fischereischein**

Ferien-/Intensivkurs

## TRABITZ

in der Sportheim-Gaststätte „SpVgg Trabitz“  
92724 Trabitz, Troglauer Straße 1

Mo. 16.02. — Sa. 21.02.2026

6 Tage Unterricht mit je 8 Unterrichtsstunden täglich

300,00 EUR

inkl. Bücher

[www.fischereizentrum-oberfranken.de](http://www.fischereizentrum-oberfranken.de)

## ÜBERREGIONALES / SONSTIGES



# REGION AKTUELL

18. Jahrgang  
203. Ausgabe

Monatliche Neuigkeiten aus der Integrierten Ländlichen Entwicklung Wirtschaftsband A9 Fränkische Schweiz

### Personalkarussell dreht sich erneut

Zum 1. Dezember 2025 hat sich das Personalkarussell in unserer Öko-Modellregion Fränkische Schweiz erneut gedreht und wir können einen neuen Mitarbeiter Willkommen heißen. Und das Erfolgsprojekt Interkommunales Kompensationsflächenmanagement bekommt personelle Verstärkung zum 1. Januar 2026.

Die integrierte ländliche Entwicklung Wirtschaftsband A9 Fränkische Schweiz hat mit dem bayerischen Modellprojekt des interkommunalen Kompensationsflächenmanagements ein herausragendes Projekt in der Umsetzung. Dank der finanziellen Unterstützung aus Mitteln der Ländlichen Entwicklung ist es gelungen, aus einem konzeptionellen innovativen Ansatz zum Thema Ausgleichsflächen ein in der Praxis erfolgreiches Projekt zu etablieren.

Das in diesem Projekt geschaffene Angebot für unsere Kommunen und Unternehmen sowie Private erzeugt so viel Nachfrage, dass Projektmanager Daniel Jentsch ab Januar 2026 Unterstützung von Ariane Volkmann bekommt. Frau Volkmann war im September 2025 zum Projekt Öko-Modellregion Fränkische Schweiz gekommen und hatte die Chance zum internen Wechsel auf diese zusätzliche Stelle im Flächenmanagement genutzt. Die studierte Agrarwissenschaftlerin wird sich um die Belange der Landwirtschaft im Zusammenhang des Ausgleichsflächenmanagements kümmern.

#### Nachfolger schnell gefunden

Damit war die Stelle an der Seite von Laura Pircher im Management der Öko-Modellregion Fränkische Schweiz wieder frei geworden. Die-

se Lücke konnte jedoch mit Aaron Beyer schnell wieder geschlossen werden. Der aus Engelhardsberg in der Gemeinde Wiesenthal stammende Projektmanager hat an der Hochschule Weihenstephan Triesdorf ökologische Landwirtschaft studiert und ist nicht nur wegen seiner Ausbildung prädestiniert für die Arbeit in der Öko-Modellregion Fränkische Schweiz. Zu Hause ist er auf dem Biohof Beyer und deshalb bestens mit den Herausforderungen und Chancen der ökologischen Landbewirtschaftung in der Region vertraut. Beyer hatte sich im Herbst vergangenen Jahres auf die Stelle bereits beworben und war als damals Zweit platziert noch verfügbar und interessiert.

Mit starken Teams in den Projekten werden wir die regionale Erfolgsgeschichte auch 2026 weiterschreiben!



### Öko-Modellregion Fränkische Schweiz



### Interkommunales Kompensations- flächenmanagement



Aaron Beyer



Laura Pircher



Daniel Jentsch



Ariane Volkmann

# ÜBERREGIONALES / SONSTIGES

[www.region-bayreuth.de](http://www.region-bayreuth.de)

Januar 2026

## Newsletter

Dritter Wirtschaftsempfang von Stadt und Landkreis Bayreuth – „Kultur trifft Wirtschaft“ im Richard Wagner Museum



Die Protagonisten des Wirtschaftsempfangs 2025 (von links): Oberbürgermeister Thomas Ebersberger, Fanny Schmidt-Steingraeber (Geschäftsführende Inhaberin der Klaviermanufaktur Steingraeber Bayreuth), Landrat Florian Wiedemann, Moderatorin Annekatrin Hentschel (BR-Klassik) und Dr. Sven Friedrich, Direktor des Richard Wagner Museums.

Am 4. Dezember 2025 fand im Richard Wagner Museum der dritte gemeinsame Wirtschaftsempfang von Stadt und Landkreis Bayreuth unter dem Motto „Kultur trifft Wirtschaft“ statt. Die Veranstaltung stellte das Zusammenspiel von kulturellen Impulsen und wirtschaftlicher Entwicklung in den Mittelpunkt und bot zahlreiche Anregungen für Austausch und neue Perspektiven.

Bereits zu Beginn konnten die Gäste an Innovationsstationen erleben, wie kulturelle Vermittlung und moderne Technologien zusammenwirken. Im offiziellen Teil eröffneten Oberbürgermeister Thomas Ebersberger und Landrat Florian Wiedemann den Abend und betonten die Bedeutung kultureller Vielfalt für wirtschaftliche Stärke und Standortattraktivität. Kultur sei kein Luxus, sondern ein zentraler Faktor für Identität, Gemeinschaft und Daseinsvorsorge, so Wiedemann.

Zwei Impulsvorträge vertieften die Themen: Dr. Sven Friedrich („Wagners Wagnis Bayreuth – Kunst, Kapital und Kulturwirkung“) zeigte die nachhaltige Wirkung von Wagners Visionen auf das kulturelle Profil der Stadt. Fanny Schmidt-Steingraeber („Kultur als Standortfaktor – Bayreuth zwischen Handwerk, Innovation und Klangkultur“) verdeutlichte die enge Verbindung von kultureller Qualität und wirtschaftlichem Erfolg.

Eine Podiumsdiskussion mit den Referenten und politischen Vertretern unter Moderation von Annekatrin Hentschel (BR-Klassik) rundete den Abend ab. Beim abschließenden Get-Together mit Flying Buffet nutzten die Gäste die Gelegenheit zum persönlichen Austausch und zum erneuten Besuch der interaktiven Stationen.

## REGION BAYREUTH

Mut, Haltung und Herz – Unternehmerinnen Award 2025 in Oberfranken verliehen

Im festlichen Ambiente des KulturQuartiers Bayreuth wurden am 18. November die BVMW-Unternehmerinnen Awards 2025 vergeben. In den Kategorien Start-up, Unternehmerin des Jahres und Herzenspreis ehrte der BVMW-Kreisverband Bayreuth/Oberfranken Frauen, die mit Innovationskraft, Leidenschaft und Führungsstärke den Mittelstand prägen. Besonders emotional war die Verleihung des Herzenspreises, gestiftet vom Landkreis Bayreuth: Die Auszeichnung ging an Annegret Schnick (Gedikom GmbH) für ihr außergewöhnliches Engagement für Teamgeist, Diversität und gesellschaftliche Verantwortung. Ein Abend voller Inspiration, der zeigt: Oberfranken lebt Unternehmertum – mit Mut, Haltung und Herz.



(von links): Landrat Florian Wiedemann, Annegret Schnick, die Nominierten Dr. Nicole Kalemba (SpVgg) und Tanja Herzog (Landhaus Mussea), Birgit Weidl (Gloria Porzellan Manufaktur), Amelie Zapf (Wirtschaftsförderung Landkreis Bayreuth) und Bettina Angerer (BVMW).

Fotoausstellung „Zeig mir deine lebenswerte Stadt“: Jetzt abstimmen für den Publikumspreis

Bis **07.01.2026** Ihr Lieblingsfoto wählen – vor Ort in der Ausstellung oder online per QR-Code.

Unter allen Voting-Teilnehmenden wird ein attraktiver Preis verlost!

Direkt zum Voting:



## IMPRESSUM

Regionalmanagement Stadt und Landkreis Bayreuth, Markgrafenallee 5, 95448 Bayreuth, [info@region-bayreuth.de](mailto:info@region-bayreuth.de)

V.i.S.d.P.: Annette Lowack



# ÜBERREGIONALES / SONSTIGES

## Aktuelles aus der ILE Rund um die Neubürg - Fränkische Schweiz



### Förderaufruf - Regionalbudget 2026

Vorbehaltlich der Förderzusage durch das ALE Oberfranken verfügt die ILE Rund um die Neubürg - Fränkische Schweiz im Jahr 2026 über ein Regionalbudget zur eigenverantwortlichen Förderung von Kleinprojekten, in Höhe von 75.000 €.

#### **Welche Projekte können gefördert werden?**

Kleinprojekte mit Gesamtkosten bis maximal 20.000 €, die

- der Umsetzung des Integrierten Ländlichen Entwicklungskonzeptes (ILEK) und den Zielen der Bayerischen Landesentwicklung dienen, innerhalb der Grenzen des ILE-Zusammenschlusses liegen und
- bislang noch nicht begonnen wurden, jedoch bis spätestens 20. September 2026 abgeschlossen werden können.

#### **Förderanfragen können gestellt werden von**

- a) juristischen Personen des öffentlichen und privaten Rechts,
- b) natürlichen Personen und Personengesellschaften.

Einschränkung: Unternehmen werden nur in Ausnahmefällen gefördert, wenn der wirtschaftliche Gedanke objektiv nicht im Vordergrund steht, z.B. durch Gemeinnützigkeit.

#### **Zur Auswahl durch das Entscheidungsgremium zugelassen werden nur Förderanfragen die**

- die o.g. Kriterien erfüllen und
- fristgerecht, bis 31.01.2026 per Mail oder Post eingegangen sind,
- vollständig sind (insbesondere mit Kosten- u. Lieferangeboten) und
- von keinem Ausschlusskriterium betroffen sind (Beispiele aus dem Merkblatt für Projektträger: laufende Betriebskosten, Unterhaltsmaßnahmen, Personalleistungen).

#### **Das Entscheidungsgremium bewertet anhand folgender Kriterien:**

- Beitrag für die Umsetzung der Ziele des ILEK
- Beitrag für die Ziele der Bayerischen Landesentwicklung
- Eigenleistung des Projektträgers
- Bürgerbeteiligung
- Breitenwirksamkeit

Mögliche Zusatzpunkte werden vergeben für

- Innovationscharakter
- Interkommunalen Charakter

#### **Sie möchten einen Antrag für ein Kleinprojekt stellen?**

1. Informieren Sie sich unter [ogy.de/regionalbudget](http://ogy.de/regionalbudget)
2. Lassen Sie sich unverbindlich beraten unter 09279 923 241
3. Senden Sie den Antrag als PDF an [info@neubuerg.de](mailto:info@neubuerg.de)

#### **Das sind die neuen Förderkonditionen**

- Förderquote maximal 80 % der Bruttokosten, höchstens jedoch 7.500 € pro Projekt
- bei Berechtigung zum Vorsteuerabzug werden nur die Nettokosten gefördert
- Eine Kombination mit anderen Förderungen sowie das Einbringen von Spenden sind erlaubt, so lange kein Gewinn mit dem Projekt erzielt wird
- Projektträger müssen über eine inländische Steuernummer für Umsatzsteuer verfügen

### Heimatliebe zum Verschenken - Neubürg-Kalender

Motto: Abend- und Morgenrot auf der Neubürg | Preis: 9,95 € | 13 Aufnahmen von Bernd Lippert | Erhältlich bei:

\*Hofboutique, Hochstahl\* \*Gemeindebücherei Eckendorf\* \*Geseeser Landbäckerei, Forkendorf\* \*KINTOPP & C. Bange Verlag, Hollfeld\*

\*Geseeser Landbäckerei, Hummeltal\* \*VG Mistelbach\* \*Rewe Eideloth & Touristinfo Obernsees, Mistelgau\* \*Café am Markt, Waischenfeld\*

und der ILE-Geschäftsstelle (auch im Online-Shop). Weitere Infos unter: [ogy.de/nk26](http://ogy.de/nk26)



Heimatkalender  
Rund um die Neubürg - Fränkische Schweiz







**Impressum:**

**Herausgeber:**  
Interkommunale Allianz (ILE)  
Rund um die Neubürg – Fränkische Schweiz e. V.  
Bahnhofstraße 35  
95490 Mistelbach

**Kontakt:**  
Tel. 09279 923241  
Mail: [info@neubuerg.de](mailto:info@neubuerg.de)  
Web: [www.neubuerg.de](http://www.neubuerg.de)

## TERMINKALENDER GESEES

### JANUAR

**Mo, 05.01.**

**FF Späfleck;** Jahreshauptversammlung,  
„Zum letzten Postreiter“, 20:00 Uhr

**Di, 06.01.**

**Schützenfreunde Gesees;**  
Frühschoppen, Schützenhaus Gesees, 10:00 Uhr

**Di, 06.01.**

**FF Gesees;** Jahreshauptversammlung,  
Schützenhaus Gesees, 15:00 Uhr

**Sa, 10.01.**

**Freie Wähler;** Christbaumsammelaktion, 08:00 Uhr

**Sa, 10.01.**

**FF Späfleck;** Knutfest, Anwesen Böhner Späfleck, 19:00 Uhr

**So, 18.01.**

**Ev. Kirche;** „Brot für die Welt“ Kaffee,  
Kantorat, 14:00 - 17:00 Uhr

**Di, 20.01.**

**Frauen Union Hummelgau;** „Die Bayreuther Sicherheitswacht  
- Aufgaben, Befugnisse und Ziele - ein Plus an Sicherheit,  
Civilcourage und Zusammenhalt in der Gesellschaft“,  
TSV-Sportheim Mistelbach, 19:00 Uhr

**Sa, 24.01.**

**Ev. Kirche;** Neujahrsempfang für Mitarbeiter

**So, 25.01.**

**Förderverein Grund- u. Mittelschule Hummeltal u. Gesees e.V.;**  
„Winter im Dorf“, Dorfplatz Gesees, 14:00 Uhr

**Sa, 31.01.**

**Gseesa Kerwaboschn u. -madla;**  
Jahreshauptversammlung, Schützenhaus Gesees

### FEBRUAR

**Sa, 07.02.**

**Schützenfreunde Gesees;** Kinderfasching, Schützenhaus,  
Einlass ab 14:30, Ende 19:00 Uhr

**Di, 10.02.**

**Frauen Union Hummelgau;** Stammtisch, Ort folgt, 19:00 Uhr

**Mi, 11.02.**

**Jagdgenossenschaft Forkendorf;**  
Jahreshauptversammlung, Sportheim SV Gesees, 19:30 Uhr

**So, 15.02.**

**Ev. Kirche;** Gottesdienst mit Faschingspredigt, 10:00 Uhr

## TERMINKALENDER HUMMELTAL

### JANUAR

**Mo, 05.01.**

**Burschenverein Frohsinn Pittersdorf;** Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen, Gaststätte Seemannsruh, 19:00 Uhr

**Di, 06.01.**

**Siedlergemeinschaft Hummeltal;** „Stärke antrinken“,  
Siedlerscheune, Pottensteiner Straße 2, 17:00 Uhr

**Sa, 10.01.**

**CSU-OV Hummeltal;** Christbaumsammelaktion, ab 09:00 Uhr  
Auskunft bei Patrick Meyer unter Tel.: 0173 / 3576325

**Sa, 10.01.**

**Aphasiker-SHG-BT Stadt/Land;** Treffen im ev. Gemeindehaus,  
Kirchstraße 13, Hummeltal, 13:00 - 16:00 Uhr.  
Anmeldung bei Reinhold Richter: 09201/7767

**Sa, 10.01.**

**Schützengilde Hummeltal;** Königskrönung,  
Gaststätte Seemannsruh, 18:00 Uhr

**Do, 15.01.**

**Gesangverein Hummeltal;** Jahreshauptversammlung,  
„Alte Schule“ Pittersdorf, 19:00 Uhr

**Do, 17.01.**

**FF Hummeltal;** Jahreshauptversammlung,  
Feuerwehrhaus Hummeltal

**Di, 20.01.**

**Frauen Union Hummelgau;** „Die Bayreuther Sicherheitswacht  
- Aufgaben, Befugnisse und Ziele - ein Plus an Sicherheit,  
Civilcourage und Zusammenhalt in der Gesellschaft“,  
TSV-Sportheim Mistelbach, 19:00 Uhr

**Mi, 21.01. - Sa, 24.01.**

**SC Hummeltal -Alpin-Ski-Gruppe;**  
Fahrt nach St. Anton am Arlberg

**Mi, 21.01.**

**SC Hummeltal;** „Bee-Young-Familientreff“,  
Neujahrsloto, Sportheim Hummeltal

**Fr, 23.01.**

**FF Hinterkleebach;** Jahreshauptversammlung,  
Wirtshaus Weiglthal

**Fr, 23.01.**

**Gemeinde Hummeltal;** Bürgerversammlung,  
Gaststätte Seemannsruh, 19:30 Uhr

**Fr, 30.01.**

**Gemeinde Hummeltal;** Bürgerversammlung,  
Dorfgemeinschaftshaus Hinterkleebach, 19:30 Uhr

## TERMINKALENDER HUMMELTAL

### FEBRUAR

**Sa, 07.02.**

**Freie Wählergemeinschaft Hummeltal;**

Winterwanderung, Treffpunkt an der Schule 13:00 Uhr  
Anmeldung bitte bei Gerhard Hagen Tel.: 0160 / 90894129 oder 383

**Sa, 07.02.**

**FF Hummeltal; Winterfest,** Feuerwehrhaus, 19:00 Uhr

**So, 08.02.**

**Freundeskreis der Hummelstube;** Konzert, Museum Hummelstube

**Di, 10.02.**

**Frauen Union Hummelgau;** Stammtisch, Ort folgt, 19:00 Uhr

**Sa, 14.02.**

**Aphasiker-SHG-BT Stadt/Land;** Treffen im ev. Gemeindehaus, Kirchstraße 13, Hummeltal, 13:00 - 16:00 Uhr.  
Anmeldung bei Reinhold Richter: 09201/7767

**Sa, 14.02.**

**Gemeindefasching;** Turnhalle, 19:11 Uhr

**So, 15.02.**

**Faschingsgesellschaft Hummeltal;**

Kid's Faschingsparty (zwischen 10-15 J.), Turnhalle, 18:00 - 21:30 Uhr

## TERMINKALENDER MISTELBACH

### JANUAR

**Mo, 05.01.**

**TSV Mistelbach;** Stärke antrinken, TSV-Sportheim, 18:00 Uhr

**Di, 06.01.**

**TSV Mistelbach;** Jahreshauptversammlung,  
TSV-Sportheim, 14:00 Uhr

**Do, 08.01.**

**Fröhliche Runde;** Backparadies, 14:00 Uhr

**Fr, 09.01.**

**FC Bayern Fanclub;** Fanclubabend, Lokal noch offen! 19:30 Uhr

**Mi, 14.01.**

**FCN-Fanclub;** Clubabend, TSV-Sportheim Mistelbach, 19:00 Uhr

**Di, 20.01.**

**Frauen Union Hummelgau;** „Die Bayreuther Sicherheitswacht - Aufgaben, Befugnisse und Ziele - ein Plus an Sicherheit, Zivilcourage und Zusammenhalt in der Gesellschaft“, TSV-Sportheim Mistelbach, 19:00 Uhr

**Fr, 23.01.**

**Wanderfreunde;** Jahreshauptversammlung,  
Gaststätte Laus, 19:00 Uhr

**Sa, 24.01.**

**Misslwoocha Kerwaschboschn Kamarodschaft;**  
5. Misslwoocha Wintertreff, rund um den Kirchplatz an der ev. Kirche, 16:00 Uhr

### FEBRUAR

**So, 01.02.**

**Frauenunion Hummelgau;** Neujahrsempfang mit der CSU Mistelbach, TSV-Sportheim Mistelbach, 14:30 Uhr

**Do, 05.02.**

**Fröhliche Runde;** Backparadies, 14:00 Uhr

**Fr, 06.02.**

**TSV Mistelbach;** TSV-Stammtisch,  
TSV-Sportheim Mistelbach, 19:00 Uhr

**Sa, 07.02.**

**Misslwoocha Kerwaschboschn Kamarodschaft;** Dorffasching, TSV-Sportheim Mistelbach, 20:00 Uhr

**Di, 10.02.**

**Frauen Union Hummelgau;** Stammtisch, Ort folgt, 19:00 Uhr

**Mi, 11.02.**

**FCN-Fanclub;** Clubabend, TSV-Sportheim Mistelbach, 19:00 Uhr

## NACHRICHTEN FÜR DIE KATHOLIKEN IN MISTELBACH, HUMMELTAL UND GESEES

### GOTTESDIENSTZEITEN

Sonntag, 09:00 Uhr      Hl. Messe oder Wort-Gottes-Feier im 14-tägigen Wechsel

**Do, 01.01.**

Festgottesdienst, St. Franziskus, Eckersdorf, 10:30 Uhr

**So, 04.01.**

Hl. Messe mit Aussendung der Sternsinger, 09:00 Uhr

**Mi, 07.01.**

Hl. Messe im Seniorenhheim Hummeltal, 10:00 Uhr, anschl. Krankenkommunion

**Fr, 09.01.**

1. Weggottesdienst der Kommunionkinder, Mistelgau, 15:00 Uhr

**So, 25.01.**

Vorstellungs-Gottesdienst der Erstkommunionkinder aus Mistelbach, Hummeltal und Gesees, 09:00 Uhr

**Do, 29.01.**

„60+“-Treff im Pfarrsaal St. Franziskus, 14:00 Uhr, Anmeldung bei Frau Wolf, Tel.: 09279 / 1551

# Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr!

Wir machen Urlaub vom  
19.12.2025 - 11.01.2026

**HEMPFLING | ELEKTRO & SOLAR**

Bieberswörh 28  
95473 Prebitz  
0 92 05 / 98 82 80

info@hempfling-solar.de  
[www.hempfling-solar.de](http://www.hempfling-solar.de)



**HEMPFLING**  
HAUSTECHNIK



managed by  
**GMP**

## KOMM IN UNSER TEAM!

Wir suchen Verstärkung  
(m | w | d) an der  
**KASSE | EMPFANG**  
in TZ 60 -120 Std.

Nähere Infos unter:  
[www.therme-obernsees.de/jobs](http://www.therme-obernsees.de/jobs)

**Therme Obernsees**  
z. Hd. Herrn Uli Gesell  
An der Therme 1 · 95490 Mistelgau  
[bewerbung@therme-obernsees.de](mailto:bewerbung@therme-obernsees.de)



**WIR SUCHEN UNTERSTÜTZUNG!**



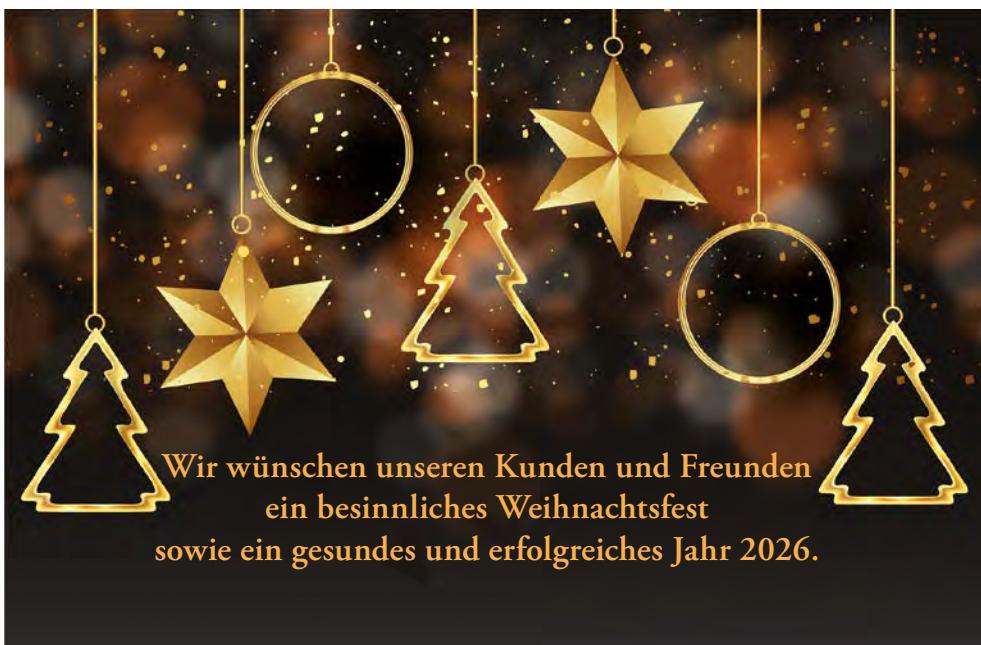
**REINIGUNGSKRAFT**  
in Teilzeit (M/W/D)

Damit sich unsere Kundinnen und Kunden jederzeit wohlfühlen, suchen wir eine zuverlässige, sorgfältige und selbstständig arbeitende Reinigungskraft, die morgens tatkräftig unser Team unterstützt.

**Interesse?**

Rufen Sie an (09201) 790-220  
oder senden Sie uns eine E-Mail:  
[s.wolf@hertel-moebel.de](mailto:s.wolf@hertel-moebel.de)

HERTEL MÖBEL e.K. | Bayreuther Straße 1 | 95494 Gesees



  
**Stefan Häfner**  
R+V GENERALAGENTUR

Vordere Dorfstraße 14  
95490 Mistelgau/Obernsees  
Tel. 09206 899  
Fax 09206 205  
team@haefner-versicherungen.de

   
Ein Unternehmen der R+V Versicherungsgruppe



ICH BERATE SIE GERNE

Denise Preiß  
Tel.: 0151/18008844  
E-Mail: d.preiss@inbayreuth.de



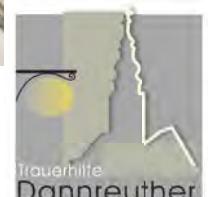
**ERINNERUNGEN  
SIND DIE  
REQUISITEN  
DES LEBENS ...**

**... noch über den  
letzten Akt hinaus.**

St. Georgen 13 • Bayreuth

0921.26 202

[www.dannreuther.de](http://www.dannreuther.de)



## Praxis für Osteopathie Christian Richter (Heilpraktiker)

Deine Begleitung auf dem Weg der Gesundheit –  
für Babys, Kinder und Erwachsene

 [www.osteopathie-richter.de](http://www.osteopathie-richter.de)

 0151/155 900 36

 [info@osteopathie-richter.de](mailto:info@osteopathie-richter.de)

 Marktplatz 3  
95490 Mistelgau/Obernsees



**THIEM IMMOBILIEN**

Allen Kunden,  
Freunden und Bekannten wünschen wir,  
zum Weihnachtsfest besinnliche Stunden,  
zum Jahresabschluss Danke für Vertrauen & Treue,  
zum neuen Jahr **Gesundheit, Glück & Erfolg!**

Bahnhofstr. 25  
95490 Mistelgau  
09279 / 9 77 15 45  
[info@thiem-immobilien.de](mailto:info@thiem-immobilien.de)

**FOCUS**  
**TOP**  
IMMOBILIEN MAKLER  
2025  
Thiem  
Immobilien  
MISTELGAU /  
BAYREUTH  
FOCUS DIREKTBLATT  
IN KOPRODUKTION MIT  
statista



**Sandra's  
Frisierstube**

**Wir bieten an & beraten Sie gerne:**  
Damen-, Herren- und Kinderfrisuren  
Waschen, Schneiden, Föhnen, Styling  
Volumenwelle, Dauerwelle  
Coloration, Ansatzfarbe, Foliensträhnen  
Hochsteckfrisuren, Hochzeitsfrisuren  
Tages- oder Braut-Make-Up  
Augenbrauen färben, Wimpern färben

**Öffnungszeiten & Termine:**

**Glashütten:**  
Weiherstraße 23  
95496 Glashütten

Termine nach  
Vereinbarung von  
Dienstag - Freitag:  
9:00-18:00 Uhr  
Samstag: nach  
Terminvereinbarung

0160-4906500

**Terminvereinbarung  
auch per WhatsApp**

**Sandra's Frisierstube Glashütten**  
[www.sandras-frisierstube.de](http://www.sandras-frisierstube.de)  
WhatsApp: 0160-4906500



**HIMML  
BESTATTUNGEN**

Ob Trauerfall oder Bestattungs-Vorsorge:  
Wir stehen seit Generationen für individuelle  
Betreuung einzigartiger Menschen.

**HIMML BESTATTUNGEN**  
Tag & Nacht: 0921.65 55 9

 **HIMML  
VORSORGE**

Kanzleistraße 13 · 95444 Bayreuth  
[www.himml-bestattungen.de](http://www.himml-bestattungen.de)  
Inhaber: Alexander F. Christ, Bestattermeister

 **HIMML  
BESTATTUNGEN**

Von Herzen danken wir für  
Ihr Vertrauen,  
auf das wir gern im neuen  
Jahr aufbauen.

Schöne Weihnachten, erholsame Feiertage  
und vor allem Gesundheit für das neue Jahr.

Wünscht

Ihr Team der Hummelgau Apotheke

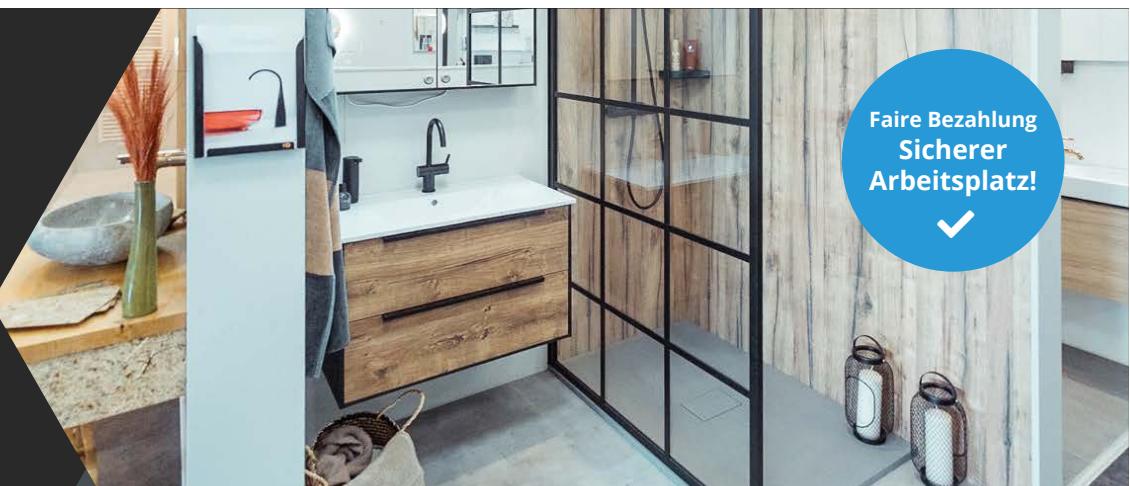


Hummelgau  
Apotheke

Beratung und Bestellung unter:	Mo bis Do: 08.00 - 13.30
 09201-7822	14.30 - 18.30
apo-hummel@t-online.de	Fr: 08.00 - 18.30
	Sa: 08.30 - 13.00

Inhaber Wolfgang Bauer e.K.

Rosenstr. 2, 95511 Mistelbach



The advertisement features a modern bathroom interior with a wooden vanity unit, a white sink, and a glass-enclosed shower area. On the left, there's a dark graphic element with the Eisen Bauer logo: a stylized blue water drop above the text "BÄDER MIT AMBIENTE EisenBauer". A blue circular badge on the right contains the text "Faire Bezahlung Sicherer Arbeitsplatz!" with a checkmark.

Wir suchen:  
**Fachberater in Vollzeit**  
(m/w/d) für Sanitär/ Bäderausstellung

**Jetzt bewerben!**

Eisen Bauer Tradition  
& Qualität seit 1892



Eisen & Sanitär, M. Bauer GmbH  
Ritter-von-Eitzenberger-Straße 20 | 95448 Bayreuth

 [bewerbung@eisen-bauer.de](mailto:bewerbung@eisen-bauer.de)

 0921 - 79 72 0  [www.eisen-bauer.de](http://www.eisen-bauer.de)

*Ich wünsche allen meinen Patientinnen und Patienten  
besinnliche Festtage und einen guten Rutsch ins neue Jahr.*

*Wir freuen uns, auch im nächsten Jahr wieder für Sie da zu sein.*

*Ihre Praxis Dr. Rodewald*



## VORBEREITUNGSLEHRGANG ZUR FISCHERPRÜFUNG

Der Bezirksfischereiverein Bayreuth e.V. begleitet Sie auf dem Weg zum Fischereischein.

In unserem Vorbereitungslehrgang werden die Bewerber entsprechend den amtlichen Vorgaben geschult und ausgebildet. Es unterrichtet ein erfahrener, geprüfter und zugelassener Ausbilder.

Der Kurs beginnt am Mittwoch den 07.01.2026 und dauert bis 18.02.2026. Der Unterricht findet mittwochs ab 18:00 Uhr bis 21:15 Uhr und samstags von 09:00 Uhr bis 13:15 Uhr statt. Schulungsort ist der Gemeindesaal in der alten Schule Pittersdorf, Schördesweg 1, 95503 Hummeltal.

Die Teilnahme am Kurs kostet 250,00 € für Jugendliche und 300,00 € für Erwachsene. In den Kosten ist das Schulungsmaterial enthalten.

**Anmeldungen bitte per Mail an: [michaelknott@kabelmail.de](mailto:michaelknott@kabelmail.de)**

Veranstalter: Bezirksfischereiverein Bayreuth e.V. vertreten durch den 1. Vorsitzenden M. Knott, Schördesweg 3, 95503 Hummeltal



Anzeige



0921 31660



[info@parkett-popp.de](mailto:info@parkett-popp.de)

**Wir wünschen Ihnen besinnliche Feiertage und ein glückliches und gesundes neues Jahr!**

**IHR MEISTERBETRIEB SEIT ÜBER 60 JAHREN, IN 3. GENERATION**  
Verlegung von Parkettböden, Kork, Laminat, PVC, Landhausdielen, Designböden, Kautschuk, Linoleum & Teppichböden

**AUS EINER HAND**  
Beratung, Verlegung, Pflege sowie Renovierung von Parkettböden



## Chinesische Medizin

- Akupunktur
- Moxibustion
- Schröpfen
- Guascha
- Chinesische Physiotherapie
- Chinesische Ernährungsberatung

**Susanne Höhl** Heilpraktikerin  
Bayreuther Straße 8, 95488 Eckersdorf  
Tel.: 0921 78661268, Mobil: 0160 95152171  
eMail: tcm-hoehl@gmx.de  
[www.chinesische-medizin-hoehl.de](http://www.chinesische-medizin-hoehl.de)



Leistungen:

- Classic- Behandlung
- Sensible- / Couperose- Behandlung
- Clear Skin (unreine Haut)
- Deluxe – Anti - Aging – Behandlungen
- Lash & Brow Lifting
- Augenbrauen & Wimpern färben

Apparative Kosmetik:

- Mikrodermabrasion
- Aqua Facial
- MicroNeedling /SoftNeedling/ NanoNeedling

📍 Krippeleinstr.27, 95490 Mistelgau 🗓 Termine nach Vereinbarung ☎ 0171 6247027 📸 Instagram: \_la\_cosmetique\_



## fliesen cremer

[www.fliesen-cremer.de](http://www.fliesen-cremer.de)

**Wir sind ein zertifizierter Betrieb für bodengleiche Duschen - Ihre Experten für Barrierefreiheit im Bad**

Am Anger 22 in 95494 Gesees  
Telefon: 09201-91 84 784  
email: [info@fliesen-cremer.de](mailto:info@fliesen-cremer.de)





# SCHEER MALERFACHBETRIEB

## GMBH & CO. KG

Kirchweg 5, 95494 Gesees  
0160 / 97 55 23 32 | 0170 / 32 45 06 8  
[udo-scheer@t-online.de](mailto:udo-scheer@t-online.de) | [thomas-scheer@t-online.de](mailto:thomas-scheer@t-online.de)  
Fax: 0921 / 79 31 58 32

Ausführung sämtlicher Malerarbeiten, Fassadenanstriche, Bodenbeläge, Altbausanierungen und vieles mehr.

**DAS BRILLENWERK**  
EST. 2020  
·BRILLEN·  
WERK

IHR OPTIKER VOR ORT

ICH WÜNSCHE IHNEN  
EINE RUHIGE VORWEIHNACHTSZEIT  
UND FROHE WEIHNACHTEN

BRILLEN SONNENBRILLEN KINDERBRILLEN BRILLENSERVICE BRILLENZUBEHÖR SEHTEST FÜHRERSCHEINSEHTEST

ÖFFNUNGSZEITEN:  
MO, DI, DO, FR 10 – 18 UHR  
SA 10 – 14 UHR  
MITTWOCH GESCHLOSSEN

**ADRIAN GRÄBNER**  
• TALSTR. 1A • 95488 ECKERSDORF  
• 0921 50705850  
• WWW.DASBRILLENWERK.DE

KOSTENLOSE PARKPLÄTZE DIREKT VOR DER TÜR

**STEINKAUFZENTRUM**  
Natursteine  
für den Garten

Steinbau

Steinwerk

Steinhandel

riesen Auswahl • Beratung  
Planung • Montage

Huth 1 • 95473 Haag  
ABA Bayreuth-Süd,  
8 km Richtung Creußen  
Telefon 09201 9980  
www.steinkaufzentrum.de

**Dr. Wolf-Dieter Münch**  
ZAHNARZT

Implantologie - Parodontologie  
Bayreuther Str. 53c – 95503 Hummeltal  
Telefon 09201 – 7328 Fax 09201 - 95578  
info@dr-muench-zahnarzt.de  
www.dr-muench-zahnarzt.de

**Friedrich Walter GmbH & Co. KG**

**FW** Straßen- und Tiefbau  
Seidwitz, Hauptstraße 1  
95473 Creußen  
Telefon 09270/444

**Weihnachtsferien**  
vom 24.12.2025 bis zum 06.01.2026

Dr. Wolf-Dieter Münch, Ruedewwan und Helga  
wünschen allen Patienten ein frohes Weihnachtsfest  
und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2026



**Aktion Januar**  
**Schützen und pflegen Sie  
ihre Hände im Winter!**

**Auf alle vorrätigen Handcremes erhalten Sie  
10% Rabatt**

\*bezogen auf den empfohlenen Verkaufspreis  
des Herstellers/ gültig vom 01.01. - 31.01.2026



Hummelgau  
Apotheke

Beratung und Bestellung unter:

 09201-7822

hummelgau@bayreuther-apotheken.de

Inhaber Wolfgang Bauer e.K.

Mo bis Do: 08.00 - 13.30

14.30 - 18.30

Fr: 08.00 - 18.30

Sa: 08.30 - 13.00

Rosenstr. 2, 95511 Mistelbach

# Bestattungen **Neumann**

Seit über 30 Jahren

Tel. 0921-5075780



Ihr Bestatter für Mistelbach,  
Bayreuth, Gesées und Hummeltal

Filiale Bayreuth: Badstr. 11, 95444 Bayreuth  
[www.bestattungen-neumann.de](http://www.bestattungen-neumann.de)

Wir sind für Sie da - wenn Sie uns brauchen.

FAHRSCHULE  
**JERAY**

... macht Dich mobil !

**Wir wünschen einen  
guten Rutsch und ein  
erfolgreiches  
neues Jahr!**

Nächste theoretische Unterrichte:  
7.1.2026, 19.00 Uhr in Eckersdorf  
8.1.2026, 18.30 Uhr in Bayreuth

**Ferienkurs Fasching:**  
Samstag, 14. Februar 2026  
9<sup>00</sup> Uhr

**Infos und Anmeldung unter:**

0921 - 72 13 88 oder [www.fahrschule-jeray.de](http://www.fahrschule-jeray.de)



**Elektro  
M & K**

**Volt, Watt, Ampere und Ohm  
Elektro M & K sorgt für Strom**

- Elektroinstallationen Neu- und Altbau
- Elektroinstallationen allgemein
- Beleuchtungstechnik Innen und Außen
- Partner für Hausverwaltungen
- E-Check

- Technik für E-Mobilität
- Sat-Anlagen
- Netzwerktechnik
- Sicherheitstechnik
- Blitz- und Überspannungsschutz

**Elektro M & K**  
**Inhaber: Alexey Barabash**

Rosenstr. 9, 95511 Mistelbach  
Tel 0151 54837610  
info@elektro-m-und-k.de  
www.elektro-m-und-k.de



Ingo  
Hartmann

*Wir helfen Ihnen  
wieder auf die Füße!*

**Traditionelles Handwerk mit moderner Orthopädie**

- Zertifizierte Diabetes-Versorgungen
- Orthopädische Maßschuhe
- Schuhinlagen nach Maß für Alltag und Sport
- Orthopädische Schuhveränderungen und Zurichtungen
- Schuhreparaturen

- Spezielle Therapieschuhe
- Bandagen und Orthesen
- Kompressionsstrümpfe
- Pedographien, elektrische Druckmessungen und 3D-Meßtechniken
- Individuelle Beratung bei Fußproblemen

**Wölfel**  
Orthopädie & Schuhtechnik  
INGO HARTMANN

Pestalozzistraße 20  
95445 Bayreuth

Tel 0921 41120  
Fax 0921 41199

Mail info@woelfel-ortho.de  
Web www.woelfel-ortho.de

@OrthopaedieschuhtechnikWoelfel  
@orthopaedieschuhtechnikwoelfel





## Energieberatung

Unabhängig und neutral

**Kalorika**

**Energieausweise für**  
**Wohngebäude und**  
**Nichtwohngebäude**

**KfW-Fördergelder**

**BAFA-Zuschüsse**

**Neubaunachweise**

**Energieberater Denkmal**

**iSFP individueller Sanierungsfahrplan**

(Gefördert vom Bundesamt für Wirtschaft u. Ausfuhrkontrolle - BAFA)

**(09 201) 91 70 245**

Ingenieur-Büro  
Thomas Will  
Oberes Lindig 8  
95494 Gesees  
[kontakt@kalorika.de](mailto:kontakt@kalorika.de)  
[www.kalorika.de](http://www.kalorika.de)

**Energieeffizienz Experte**  
(in Kooperation mit dem BUND)



Mitglied der vom Bundesumweltministerium geförderten Kampagne:  

  
Klima sucht Schutz



**Geseeser Landbäckerei**

*Große Auswahl an Brot und Brötchen, leckere Plunderstücke und Dessertstücke in vielerlei Variationen ...*






**Hauptgeschäft Gesees-Forkendorf**  
Sophienbergweg 9 . Ruf: 09201 917560  
Mo-Fr 06:00-18:00, Sa 06:00-13:00, So 07:00-10:00

**Filiale in Hummeltal**  
Bayreuther Strasse 10 . Ruf: 09201 7998050  
Mo 6.00-12.30 Uhr, Di - Fr 06.00-18.00 Uhr  
Sa 06:00-12:00 Uhr  
[www.geseeser-landbaeckerei.de](http://www.geseeser-landbaeckerei.de)



**In unserem Shop bieten wir Ihnen professionelle Reinigungsmittel für Zuhause, Caravaning und Kfz an.**  
[www.rudis-shop.de](http://www.rudis-shop.de)

**Außerdem bieten wir Ihnen folgende Leistungen zur Ausführung an:**

- Grundreinigungen
- Terrassenreinigungen
- Aufbereiten von Natursteinen
- Oberflächenreinigungen & Veredelungen
- Bauendreinigungen
- Reinigen von behandelten Holzoberflächen
- Schutzimprägnierungen
- Graffittientfernung
- nachträgliches Erstellen von Rutschsicherheit für nahezu alle Oberflächen, auch in Dusche & Badewanne

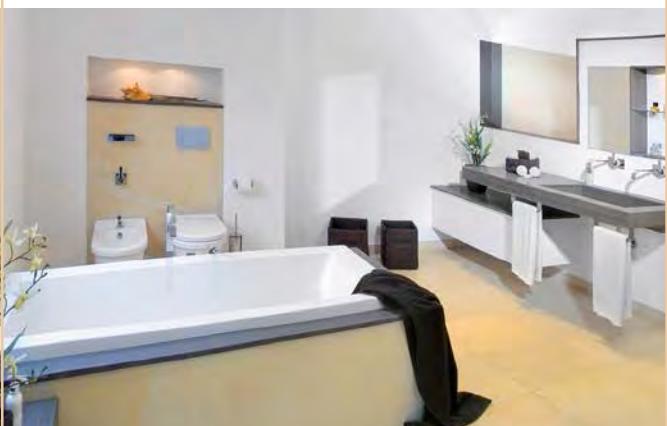
[www.rudis-spezialreinigungen.de](http://www.rudis-spezialreinigungen.de)

Rudi's Spezialreinigungen, Am Anger 22, Gesees  
 Tel. 09201 - 91 86 129  
 Mail: [info@rudis-spezialreinigungen.de](mailto:info@rudis-spezialreinigungen.de)



**BADConcept**  
BAYREUTH  
*exklusives Bad-Design*

**Wir planen und bauen Ihr Traumbad!**



**Bäder aus einer Hand:**

- Planung • Maurer- • Trockenbau-
- Maler- • Fliesenlegerarbeiten
- Elektro- • Sanitärinstallation

Huth 1 • 95473 Haag • Tel. 09201 / 9980  
[www.badconcept-bayreuth.de](http://www.badconcept-bayreuth.de)

SEITE 38

# STEIG EIN, MACH DEIN DING!

-  **Auszubildende (m/w/d)**
-  **Elektroniker (m/w/d)**
-  **Lackierer (m/w/d)**
-  **Lageristen (m/w/d)**
-  **Monteure (m/w/d)**
-  **Schreiner (m/w/d)**



Wir bauen am Traum von Abenteuer und Freiheit.  
Mit Leidenschaft, Teamspirit und Erfindergeist.  
Frankia-GP GmbH, Bernecker Straße 12, 95509 Marktschorgast  
[www.frankia.com/karriere](http://www.frankia.com/karriere)

 **FRANKIA**



**Elektrotechnik  
Schmidt**

Qualität - Innovation - Erfahrung



Ihr Kompetenter Partner  
für Solarenergie &  
Elektrotechnik

“

Mach deinen Strom  
selbst sei unabhängig!



Mit Elektrik, Photovoltaik & Power  
Jetzt auch bei  
WhatsApp  
09270/914325

sorgen wir dafür, dass es bei Ihnen nicht nur an Weihnachten richtig funkelt.  
Althaidhof 89  
95473 Creußen

 [Info@elts.biz](mailto:Info@elts.biz)



[www.elektrotechnik-creussen.de](http://www.elektrotechnik-creussen.de)



- Heizung
- Wärmepumpen
- Solaranlage
- Kundendienst
- Bäder
- Wellness
- Pelletsanlagen
- Energieberatung

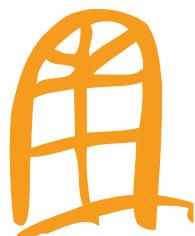


## Schöne Bäder vom Profi

Pünktlich und zuverlässig.  
Auf Wunsch mit 3D-Planung.  
Staubarm und sauber.  
Alles aus einer Hand incl.  
Mauerarbeiten, Fliesen und  
Elektroarbeiten.

[www.hs-schiller.de](http://www.hs-schiller.de)

Tel: 09201/1032



Die Schreinerei für das Besondere.

...natürlich Oetter!  
[www.oetter.de](http://www.oetter.de)

Neue Fenster, schicke Türen  
oder individueller Innenausbau?

Jetzt anrufen:  
**Fon 0921 75978-0**

Besuchen Sie unsere Ausstellung  
in der Karl-von-Linde-Straße 4.  
Vereinbaren Sie dazu telefonisch  
Ihren Wunsch-Termin.



Andreas Oetter GmbH | Humboldtstraße 6 | 95444 Bayreuth



Frohe Weihnachten und ein erfolgreiches neues Jahr 2026 für alle meine Kunden, Geschäftspartner, Bekannten und Freunde.

- Fenster
- Innentüren
- Laminat- &
- Dachfenster
- Trockenbau & Parkettarbeiten
- Haustüren
- Innenausbau

Telefon  
0 92 79 / 3 50

Fax  
0 92 79 / 9 77 35 96

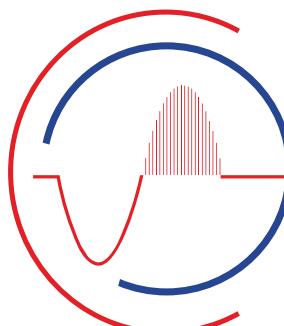
Mobil  
0170 / 320 90 38

montagebau.jung@gmx.de

# MONTAGEBAU

## Michael JUNG

Friedrich-Seggel-Straße 1 • 95490 Mistelgau



OFRA-Tech GmbH  
Pottensteiner Str. 3  
95503 Hummeltal

Kontakt: Mario Görl, Elektromeister  
015110867151  
m.goerl@ofra-tech.de

Ihr Kompetenter Partner für:  
Photovoltaik - Elektroinstallation  
Elektro-Check - Wallbox - Blitzschutzanlagen  
LED-Beleuchtungsanlagen

Wir bilden aus:

Ausbildung zum Elektroniker für Energie und Gebäudetechnik m/w/d

## Dienstleistungen Danny Rümpelein

Bei Fragen stehe ich Ihnen gerne zur Verfügung!

Blumenstraße 8  
95496 Glashütten  
0151/41814288  
dannyruempelein@hotmail.de

- Garten- & Landschaftsbau
- Baggerarbeiten (Aushub, Abriss, usw.)
- Transporte
- Mäharbeiten
- Innenausbau
- Schüttgüter (Sand, Schotter, Basaltkies, Granitkies, gesiebter Humus, usw.)



Photovoltaik  
Wärmepumpen  
Stromspeicher  
vom Profi



# WIR BRINGEN SONNE AUFS DACH. UND WÄRME INS HAUS.

Jetzt beraten lassen  
und aktiv zur Energie-  
wende beitragen.

Als regionaler Fachbetrieb bieten wir Ihnen  
individuelle Lösungen für:

- ✓ Photovoltaik ✓ Wärmepumpen
- ✓ Stromspeicher ✓ Ladeinfrastruktur

Hier gehts zur Website



sbcfranken.de

Wir machen  
Sie unabhängig.  
Und glücklich.

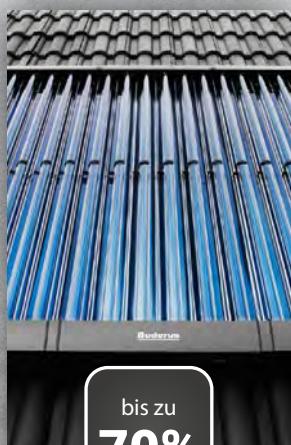
SONNENBATTERIECENTER FRANKEN GmbH  
Zentrale Bayreuth  
Unterwaizer Str. 6 · 95500 Altenplos  
Telefon: +49 (0) 921 78 77 67 0 · E-Mail: info@sbc-franken.de



Ihr Meisterbetrieb für Hummeltal & Umgebung  
Pottensteiner Str. 10 · 95503 Hummeltal  
Telefon: 09201 95633 · www.haustechnikbauer.de

## Jetzt Heizung erneuern und Förderungen nutzen!

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Zögern Sie nicht uns zu kontaktieren!



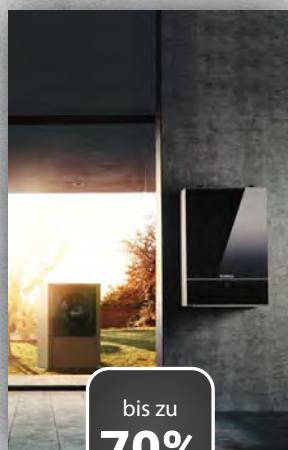
bis zu  
**70%**

Solarthermie



bis zu  
**70%**

Biomasse



bis zu  
**70%**

Wärmepumpe



**VIRACON®**

Was kostet Sie  
**eigentlich  
der STROM?**

Lesen Sie hier, wie günstig Solarstrom ist

PHOTOVOLTAIK  
STROMSPEICHER  
BAU + SERVICE

über 20 Jahre Erfahrung  
Ihre Profis aus Creußen

09270 - 99 19 64  
solar@viracon.de  
[WWW.VIRACON.DE](http://WWW.VIRACON.DE)



*Wir wünschen unseren Kunden  
und Geschäftspartnern ein  
„Frohes Fest“ und alles  
Gute für das neue Jahr!*

 **HÄFNER**  
**HAUSTECHNIK**

Untere Au 4 . 95490 Mistelgau . Telefon 09206 / 679  
Mobil: 0173 / 933 1234 . [www.haustechnik-haefner.com](http://www.haustechnik-haefner.com)



RegioEnergie  
BAYREUTHER LAND

## Besinnliche Weihnachtszeit Weniger wechseln, mehr vertrauen.

-  **Verlässlicher Ökostrom**
-  **Persönliche Beratung**
-  **Aus unserer Region**



### Unsere Empfehlung\* für Sie

Arbeitspreis **26,66** ct/kWh

Grundpreis **16,99** €/Monat

-  Regionaler Ökostrom
-  24 Monate Erstvertragslaufzeit
-  Eingeschränkte Preisgarantie bis 31.12.2027

Angebot  
für Neu-  
kunden



- Stromerzeugung aus Erneuerbarer Energie
- Nachgewiesene Netto-Erzeugung (100% Erneuerbare Energie)
  - Produzent steigert den Anteil Erneuerbarer Energieerzeugung
  - Geprüftes Monitoring-System des Produzenten
- [www.tuv-sud.com/erzeugung-ee](http://www.tuv-sud.com/erzeugung-ee)

\*Angegebene Preise sind Bruttopreise. Preisangebot nur für unbestimmte Zeit gültig. Alle aktuellen Preisinformationen finden Sie online. „RegioEnergie Bayreuther Land“ ist ein Produkt der Bayernwerk Regio Energie GmbH.

*Jetzt hier informieren und regionalen Ökostromtarif berechnen!*  
**[www.regioenergie-bayreuth.de](http://www.regioenergie-bayreuth.de)**

**RegioEnergie BAYREUTHER LAND**

0921 / 285 58 01

[kundenservice@bayernwerk-regio-energie.de](mailto:kundenservice@bayernwerk-regio-energie.de)

[www.regioenergie-bayreuth.de](http://www.regioenergie-bayreuth.de)





Ihr zuverlässiger Partner  
aus der Region

- individuelle Beratung
- großes Produktsortiment
- schlüsselfertige Umsetzung
- Privat & Gewerbeanlagen

## Mission Unabhängigkeit

Photovoltaikanlagen und  
intelligente Stromspeicher  
ermöglichen die maximale  
Eigenversorgung

Lehengraben 4  
95463 Bindlach  
Tel.: 09208 453 940  
[info@ecotech-energy.de](mailto:info@ecotech-energy.de)



[www.ecotech-energy.de](http://www.ecotech-energy.de)



Partner  
2024

[www.goldener-loewe.de](http://www.goldener-loewe.de)  
  folgt uns!



Wirtshaus Goldener Löwe  
Goldener Löwe e.K.  
Hauptstr. 4 · 95494 Gesees  
Telefon & WhatsApp 09201 / 9173111  
eMail [info@goldener-loewe.de](mailto:info@goldener-loewe.de)

## Unser Wirtshaus im Januar

24. Januar um 19.00 Uhr

### G'seeser Kochduell

G'seeser Kerwaburschen  
gegen  
Mistelbacher Kerwaburschen

Die Kerwaburschen kochen für Euch ein  
3-Gänge-Menü, ( insg. 6 Gerichte )  
Aber wer ist besser?  
Ihr dürft anschließend abstimmen  
Preis pro Menü 32,80 €  
( 3,00 € davon gehen an einem guten Zweck )

### Unser Klossdeal am Sonntag

Bierrippla mit einem Schöpfer  
Soß und 2 hausmacher Klößen  
11,50 €



Montagskracher  
Eingeschnittene Klöße mit  
Bratenstückla  
8,20 €

**6. Januar**  
Stärke antrinken nicht  
vergessen 😊

**Sonntag 25. Januar**  
Winter im Dorf  
mit frischen Waffeln und  
deftigem Kesselgulasch

### *Zu Viert zum Wirt*

nur Abends

Knusprige Bierrippla,  
Schweinefiletspieß, Schnitzel  
und Bratwürste mit Beilagen  
und Gurkensalat. Obendrauf  
gibt es noch 1 kleines  
Dessert hinterher  
Für 19,90 € pro Person  
( Reservierung erwünscht )



Therme

OBERNSEES

**Wir danken Ihnen für Ihre Treue und  
wünschen Ihnen und Ihren Lieben  
fröhliche Festtage und einen gesunden  
und guten Start ins neue Jahr!**

managed by  
**GMP**

# Verwöhn-Gutscheine zum Fest

## Veranstaltungen im Januar

### FAMILIENWELT

- Kinder-Spiel & Spaß-Nachmittag  
Samstag, 24. Januar, 15 bis 18 Uhr  
Lustige Freundschaftsbänder knüpfen mit Nicfri.

### ENTSPANNUNGSPARADIES

- „Stärke anschwitzen“  
Dienstag, 6. Januar, 10 bis 22 Uhr:  
Traditionelles Stärke-Anschwitzen mit Bier vom Fass und heißen Aufgüssen.
- Aufguss-Special „Mittelalter“  
Samstag, 17. Januar:  
Saunieren wie im Mittelalter. Freuen Sie sich auf einen ritterlichen Saunabend mit besonderen Aufgüssen..
- ENERGIE & LEICHTIGKEIT:  
**Meine Winterfrische**  
Freitag, 23. Januar, ab 14:45 Uhr,  
Duft und Bewegung für gute Laune im Winter. Unter Anleitung von Gisela Leinberger im Salzsteinruheraum.

### Sonder-Öffnungszeiten

	Bade Welt	Saunaparadies
Mi., 24.12.25	geschlossen	geschlossen
Do., 25.12.25	12 - 21 Uhr	12 - 22 Uhr
Mi., 31.12.25	10 - 17 Uhr	10 - 17 Uhr
Do., 01.01.26	12 - 21 Uhr	12 - 22 Uhr
Mo., 12.01.26	10 - 18 Uhr	10 - 18 Uhr

Herbst-/Winter-  
Öffnungszeiten  
täglich

Bad: 10 - 21 Uhr  
Sauna: 10 - 22 Uhr

Geänderte  
Öffnungszeiten  
am 12. Januar  
von 10 bis 18 Uhr

Therme  
**OBERNSEES**



in der Fränkischen Schweiz  
**Rundum Natur pur!**



# ANDRÉ HAGEN®

DER OPTIKER

TELEFON 0921 - 800 26 263

GUTSCHEIN  
**50 €**

BEIM KAUF VON EINSTÄRKENBRILLEN

GUTSCHEIN  
**150 €**

BEIM KAUF VON GLEITSICHTBRILLEN

NUR GÜLTIG GEGEN VORLAGE DES GUTSCHEINS, NICHT VERRECHENBAR MIT ANDEREN AKTIONEN, KEINE BARAUSZAHUNG MÖGLICH

RICHARD-WAGNER-STRASSE 32 • 95444 BAYREUTH • [WWW.OPTIKER-BAYREUTH.DE](http://WWW.OPTIKER-BAYREUTH.DE)